



**ARCAL**

**ACUERDO REGIONAL DE COOPERACIÓN PARA LA PROMOCIÓN  
DE LA CIENCIA Y LA TECNOLOGÍA NUCLEARES EN  
AMÉRICA LATINA Y EL CARIBE**

**PLATAFORMA DE COMUNICACIÓN DE ARCAL  
MANUAL DE USUARIO**

**XVII REUNIÓN DEL ÓRGANO DE  
COORDINACIÓN TÉCNICA DE ARCAL**

**VIENA, AUSTRIA  
25 AL 29 DE ABRIL DEL 2016**

**OCTA 2016-03  
ABRIL 2016**





# ARCAL

## ACUERDO REGIONAL DE COOPERACIÓN PARA LA PROMOCIÓN DE LA CIENCIA Y LA TECNOLOGÍA NUCLEARES EN AMÉRICA LATINA Y EL CARIBE

### INTRODUCCIÓN

El **Manual de Usuario de la Plataforma de Comunicación de ARCAL** ha sido elaborado con el fin de proporcionar a los usuarios la orientación e instrucciones básicas para su uso, tanto para acceder a información como para cargar nuevos documentos e información.

La Plataforma se accede a través del siguiente enlace:

<https://nucleus.iaea.org/sites/arcald>

Para poder acceder a la Plataforma de ARCAL es necesario estar registrado en la Plataforma Nucleus del OIEA: [www.nucleus.iaea.org](http://www.nucleus.iaea.org)

Por favor revisen su acceso a Nucleus y/o soliciten un recordatorio de sus claves de acceso.

La Plataforma de ARCAL está organizada en 6 secciones diferenciadas.

Se espera en esta primera etapa de funcionamiento fortalecer la parte de acceso y carga de información específicamente en las secciones de Organización (ORA, OCTA, Secretaría, Países Asociados), y de Proyectos.



El presente Manual se presenta para revisión y adopción del OCTA e instrucción de iniciar el uso de la Plataforma.

Consultas y dificultades de acceso o del uso de la plataforma pueden ser consultadas a través del Punto Focal de IT de ARCAL, Sr Ernesto Nolasco: [ens@aenta.cu](mailto:ens@aenta.cu)

# Plataforma de comunicación de ARCAL



# Manual del usuario

Mayo 2015

# Índice del contenido

<b>Información general</b> .....	3
<b>Requisitos</b> .....	4
<b>Autenticación</b> .....	5
<b>Uso de la Plataforma</b> .....	6
<b>1- Menú ARCAL Plataforma</b> .....	6
Acuerdo ARCAL .....	7
<b>2- Menú Organización</b> .....	8
ORA .....	9
OCTA .....	14
Secretaría .....	19
Países asociados .....	24
<b>3- Menú Estados parte</b> .....	25
Autoridad Nacional .....	25
Centros Designados .....	27
Instituciones Nucleares .....	28
Misiones permanentes .....	29
<b>4- Menú Biblioteca</b> .....	30
<b>5- Menú Proyectos</b> .....	32
<b>6- Menú Red de Comunicadores</b> .....	44
Quiénes somos .....	45
Integrantes .....	46
Documentos de Comunicadores .....	47
Imágenes de Comunicadores .....	49
Foro .....	51
Normativas .....	55
<b>Anexo: Permisos de usuario en cada sección de la Plataforma</b> .....	56

# Información general

**Antecedentes:** La plataforma de comunicación de ARCAL es un producto del proyecto RLA/0/046 "Fortalecimiento de las comunicaciones y asociaciones en los países miembros del ARCAL para mejorar las aplicaciones y la sostenibilidad nucleares".

**Objetivos del sistema:** Potenciar la comunicación entre los diferentes actores del proyecto ARCAL por medio de un intercambio rápido de información y que sirva como un repositorio de información aportando información adicional.

**A quién va dirigido el manual:** Este manual va dirigido a los usuarios de la plataforma de comunicación de ARCAL (actores de ARCAL).

**Organización del manual:** Este manual se encuentra organizado de acuerdo con las secciones en que se divide la plataforma de comunicación de ARCAL:

- 1- ARCAL Plataforma
- 2- Organización
- 3- Estados Parte
- 4- Biblioteca
- 5- Red de Comunicadores

**NOTA:** En este manual todas las palabras marcadas en negritas y en cursiva corresponden a acciones a ejecutar. Ejemplo: ***guardar***. Además, todos los enlaces o botones en los cuales se debe hacer clic serán circulados o subrayados en color rojo.

# Requisitos

**Requisitos de software:** La plataforma de comunicación de ARCAL es una aplicación web desarrollada con SharePoint 2013, es independiente del sistema operativo de que se disponga, pero para el correcto funcionamiento de la misma se recomienda el uso de los siguientes navegadores:

- Internet Explorer, versión superior a la 8.
- Mozilla Firefox, las versiones más recientes.
- Google Chrome, las versiones más recientes.

# Autenticación

Para hacer uso de la plataforma se deben seguir los siguientes pasos:

1. Registrarse en la plataforma Nucleus (si ya está registrado ir al punto 2).

- Ir a [www.nucleus.iaea.org](http://www.nucleus.iaea.org)

- Realizar todo el proceso de registro.

IAEA NUCLEUS

IAEA | NUCLEUS For Nuclear Knowledge and Information

Search NUCLEUS

## User Registration

If you already have a NUCLEUS account, you can [Sign In](#) to access NUCLEUS.  
Otherwise, please enter all the required fields to set up your NUCLEUS account.

**Account Information**

**User name:\***   
Minimum 6 characters and must only contain English letters, digits, underscores and periods.

**Email address:\***   
Example: yourname@domain.com

**Password:\***   
Password must be at least 8 characters long and contain at least one lower case letter, one number and one non-alphanumeric character

2. Autenticarse en la plataforma de comunicación de ARCAL.

- Acceder a la plataforma usando la dirección:

[www.nucleus.iaea.org/sites/arc/miembro/es](http://www.nucleus.iaea.org/sites/arc/miembro/es)

- Autenticarse usando las credenciales de Nucleus.

Ante cualquier dificultad técnica para acceder a la plataforma, contacte al Punto Focal de IT para su solución.

# Uso de la Plataforma

## 1- Menú ARCAL Plataforma

Dentro de este menú se encuentra incluido el submenú:

### - Acuerdo ARCAL



The screenshot shows the ARCAL Platform website. The top navigation bar is blue and contains the IAEA and ARCAL logos, a search bar, and user information for Ernesto Nolasco Serna. Below the navigation bar, there are several menu items: ARCAL Plataforma, Organización, Estados Parte, Biblioteca, Proyectos, Red de Comunicadores, and EDITAR VINCULOS. On the left side, there are links for Inicio, Últimos Anuncios, Enlaces Útiles, and Recientes. The main content area features the ARCAL logo and the text 'ARCAL Plataforma'. Below this, there is an image of a person holding a laptop and a tablet, with a globe and network icons overlaid. To the right of the image, there is a heading 'Estimado miembro de la comunidad de ARCAL:' followed by a paragraph describing the platform as a virtual meeting point for actors in the promotion of nuclear science and technology in Latin America and the Caribbean. The objective is to facilitate a rapid and effective exchange of information and to serve as a virtual repository and library of all documents elaborated and approved within the framework of the agreement.

Esta es la página principal donde se describe la razón de ser de la plataforma de comunicación de ARCAL, así como su objetivo.

El menú lateral izquierdo posee unos enlaces que estarán presentes en la mayoría de las páginas de la plataforma. Ellos son:

- **Inicio:** Como su nombre lo indica nos permitirá regresar a la página principal.
- **Últimos Anuncios:** Página donde se muestran las últimas actividades programadas de más recientes a menos recientes.
- **Enlaces Útiles:** Página con enlaces a sitios de utilidad.

# Acuerdo ARCAL



- Clic en el submenú **Acuerdo ARCAL**, aparecerá la siguiente página:



Este submenú nos lleva a la página donde se encuentran la misión y objetivos del Acuerdo, así como permite la descarga del **Documento del Acuerdo** y **Reglamento orgánico y Manual de procedimiento** haciendo clic en los enlaces marcados anteriormente.

## 2- Menú Organización



Dentro de este menú se encuentran incluidos los submenús:

- **ORA**
- **OCTA**
- **Secretaría**
- **Países Asociados**

- Clic en el menú **Organización**, aparecerá la siguiente página:

Inicio  
Últimos Anuncios  
Enlaces Útiles  
Países asociados

**Órgano de Representantes de ARCAL (ORA)**  
Es el máximo cuerpo decisorio del Acuerdo, tiene nivel político-diplomático y está conformado por un representante de cada Estado Parte. Se reúne anualmente, en Viena, durante la Conferencia General del OIEA.

**Órgano de Coordinación Técnica de ARCAL (OCTA)**  
Órgano de nivel técnico-administrativo, conformado por los Coordinadores Nacionales de ARCAL (funcionarios de rango superior) cuyo encuentro se produce al menos una vez por año. Este es el máximo representante técnico del país en relación con el ARCAL.

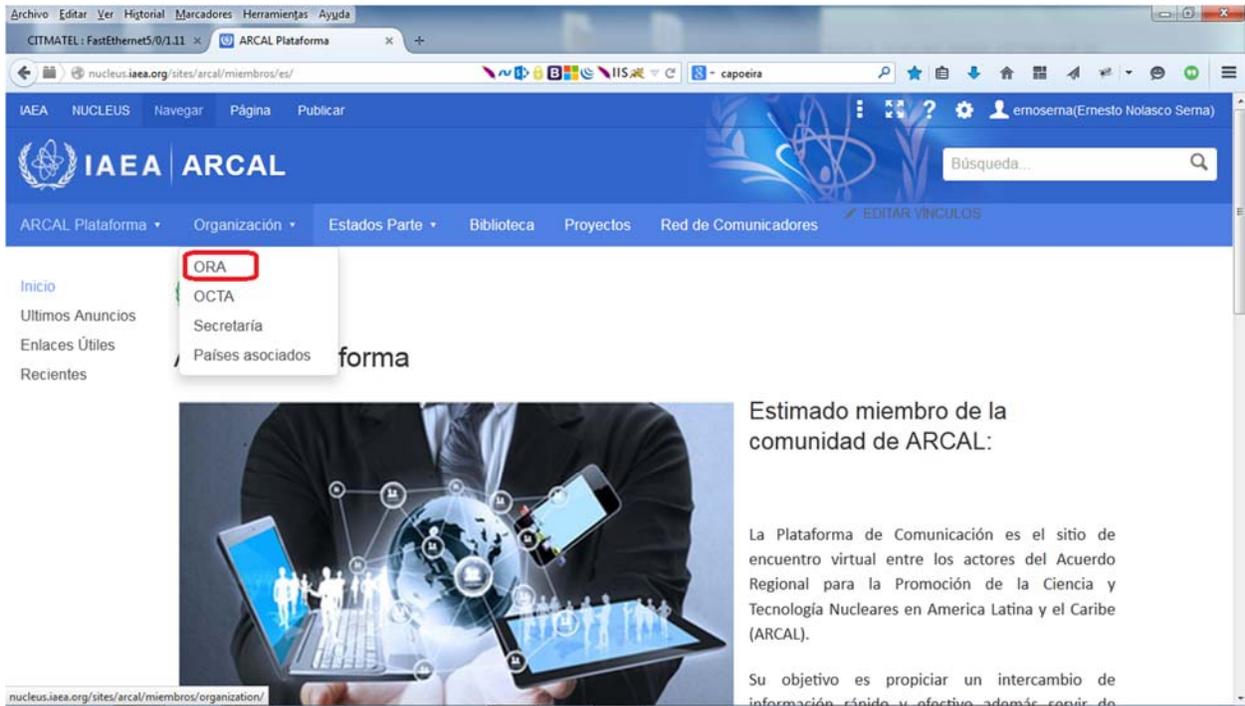
**Secretaría**  
El OIEA a través de la División para América Latina del Departamento de Cooperación Técnica desempeña funciones de Secretaría de ARCAL y auspicia, patrocina y coordina las actividades de los proyectos propuestos por ARCAL.

**Países Asociados**  
Estado miembro del OIEA no considerado Estado Parte de ARCAL, que no se encuentre en la Región de América Latina y El Caribe y que cumpla los términos de referencia de Asociación con terceros. La nominación del Delegado del Socio Estratégico se realiza igual que la del Coordinador Nacional, tendrá las mismas responsabilidades que el Coordinador Nacional y su participación no representa ningún costo para el Acuerdo. Su participación en el Grupo Directivo solo será como asesor.

Dentro de página se encuentran incluidos enlaces hacia las siguientes secciones:

- **Órgano de Representantes de ARCAL**
- **Órgano de Coordinación Técnica de ARCAL**
- **Secretaría**
- **Países Asociados**

# ORA



- Clic en el submenú **ORA**, aparecerá la siguiente página:



En la misma se describen las responsabilidades del Órgano de Representantes de ARCAL y la Mesa Directiva.

- Clic en las banderas y será enviado a la información de contacto del país seleccionado como se muestra a continuación:



## Jose Fidel Santana Nunez

Organización	Ministerio de Ciencia Tecnología y Medio Ambiente de Cuba
Teléfono del trabajo	0053 7 8370382
Dirección de correo electrónico	santana@citma.cu
Dirección	Linea No. 8e/ N y O Vedado
Ciudad	La Habana
País	Cuba
Categoría del Contacto	Listado de Representantes
Países Participantes	Cuba

En el menú lateral izquierdo se encuentra también el enlace a **Documentos ORA** que lo enviará a la página repositorio del Órgano de Representantes de ARCAL como se muestra a continuación:

IAEA ARCAL

IAEAL Plataforma > Organización > Estado País > Biblioteca > Proyectos > Red de Comunicaciones

Inicio  
Últimas Noticias  
Estado Órgano  
Países asociados  
ORA  
**Documentos ORA**  
ORA Calendario  
Calendario ORA  
Reservas

### Documentos ORA

Tipo	Nombre	Fecha de modificación
Documento	III Reunión Órgano de Representantes de ARCAL (ORA), Viena, 28 de septiembre de 2011	27/08/2014 14:52
Documento	Reunión Ejecutiva del ORA, 28 de mayo de 2012 en Viena, Austria	24/04/2014 18:02
Documento	III Reunión Órgano de Representantes de ARCAL (ORA), Viena, 18 de septiembre de 2012	24/04/2014 18:25
Documento	III Reunión Órgano de Representantes de ARCAL (ORA), Viena, 17 de septiembre de 2012	24/04/2014 17:50

[Agregar documento](#)

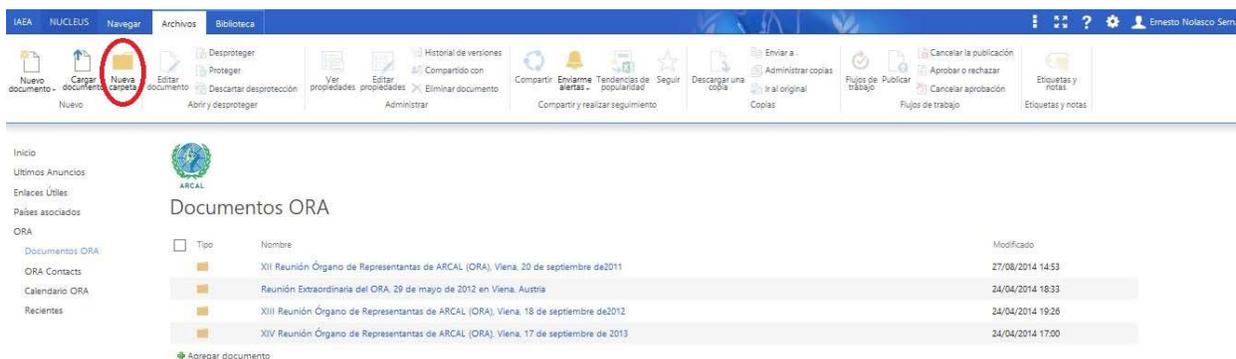
Inicio > Organización > ORA > Documentos ORA

Para hacer la carga de documentos se deben seguir los siguientes pasos:

- Crear una carpeta contenedora para los documentos, en caso que sea necesario.
- Clic en la pestaña **Archivos** de la barra de menú superior de la plataforma.

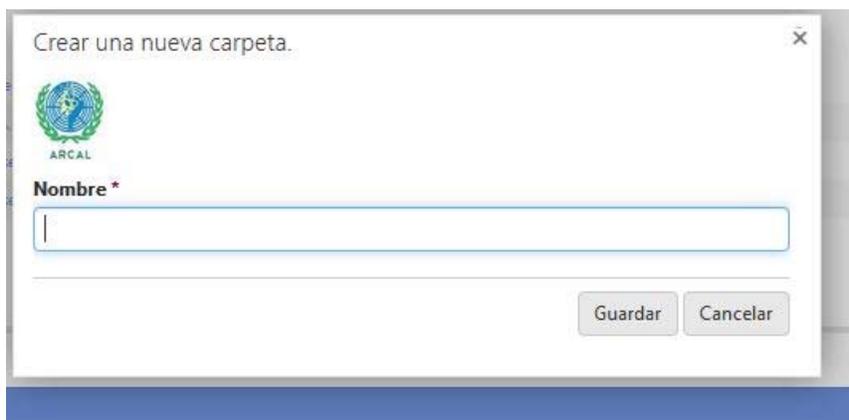


Aparece la barra de herramientas.



- Clic en **Nueva carpeta**.

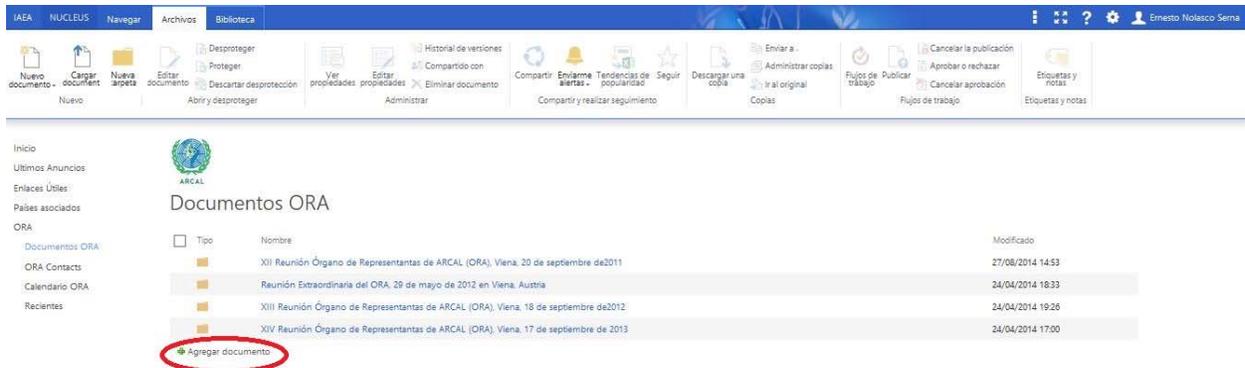
Aparece la ventana para poner el nombre de la nueva carpeta.



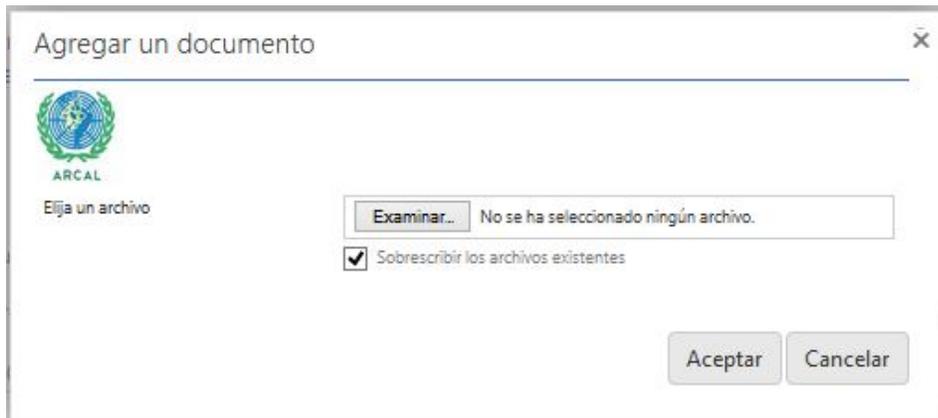
Escriba el nombre en el cuadro de texto, clic en **guardar** y aparecerá creada la carpeta contenedora.

Para cargar documentos a la carpeta donde serán ubicados los archivos:

- Clic en **agregar documentos**.



Aparece la ventana:



- Clic en **examinar**, seleccione el archivo a enviar, entonces clic en **aceptar**.

Al final de la página aparece un calendario para registrar los eventos del OCTA, como se muestra a continuación:

mayo de 2015

LUNES	MARTES	MIÉRCOLES	JUEVES	VIERNES	SÁBADO	DOMINGO
27	28	29	30	1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

Para agregar un evento al calendario:

- Clic en la fecha del evento.

Aparece entonces el horario del día.



- Clic sobre la hora del evento.

Aparece este formulario:

Editar

Guardar Cancelar Pegar Cortar Copiar Adjuntar archivo Revisión ortográfica

ARCAL

**Título \***

Ubicación

**Start Time \***

28/05/2015 15: 00

**End Time \***

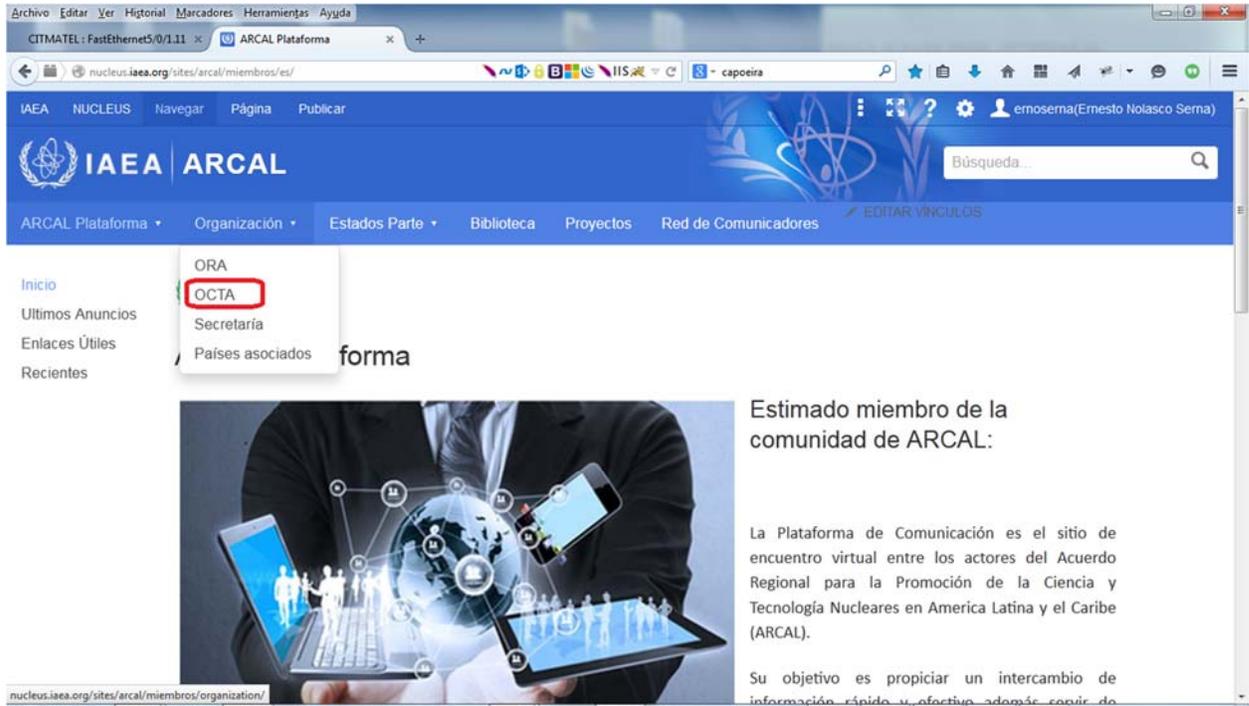
28/05/2015 16: 00

Description

Llenar todos los detalles, especialmente los señalados con un asterisco \* pues son obligatorios.

- Clic en **guardar**.

# OCTA



- Clic en el submenú **OCTA**, aparecerá la siguiente página:



Donde se describen las responsabilidades del Órgano de Coordinación Técnica de ARCAL.

- Clic en las banderas y será enviado a la información de contacto del país seleccionado, como se muestra a continuación.



## Luisa Aniuska Betancourt Hernández

Organización	Agencia de Energía Nuclear y Tecnologías de Avanzada,
Teléfono del trabajo	5372023166
Dirección de correo electrónico	aniuska@aenta.cu
Dirección	Calle 20 No 4109, Playa
Ciudad	La Habana
Categoría del Contacto	Listado de Coordinadores
Países Participantes	Cuba

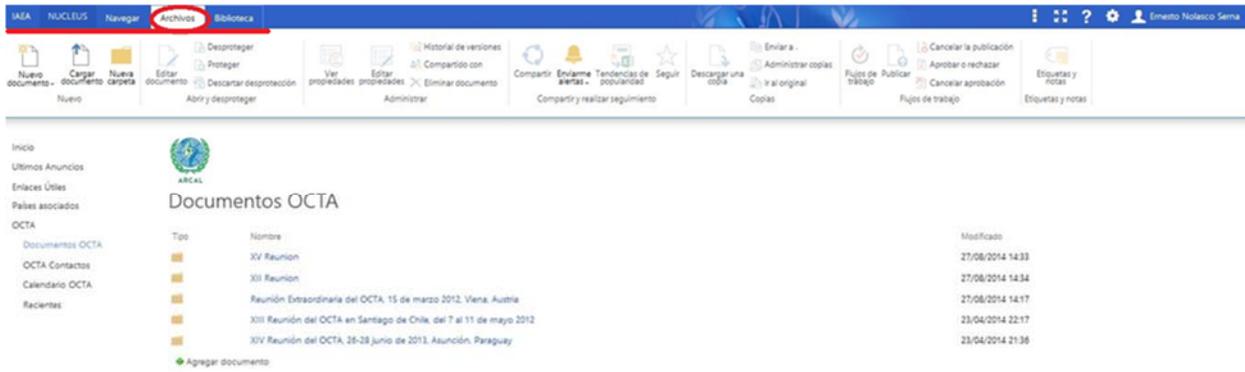
En el menú lateral izquierdo se encuentra también el enlace a **Documentos OCTA** que lo enviará a la página repositorio del Órgano de Coordinación Técnica de ARCAL como se muestra a continuación:

Tipo	Nombre	Modificado
■	XV Reunion	27/08/2014 14:33
■	XII Reunion	27/08/2014 14:34
■	Reunión Extraordinaria del OCTA, 15 de marzo 2012, Viena, Austria	27/08/2014 14:17
■	XIII Reunión del OCTA en Santiago de Chile, del 7 al 11 de mayo 2012	23/04/2014 22:17
■	XIV Reunión del OCTA, 26-28 Junio de 2013, Asunción, Paraguay	23/04/2014 21:36

■ Agregar documento

Para hacer la carga de documentos se debe seguir los siguientes pasos:

- Crear una carpeta contenedora para los documentos en caso que sea necesario.
- Clic en la pestaña **Archivos** en la barra de menú superior de la plataforma.



Aparece la barra de herramientas.



- Clic en **Nueva carpeta**.

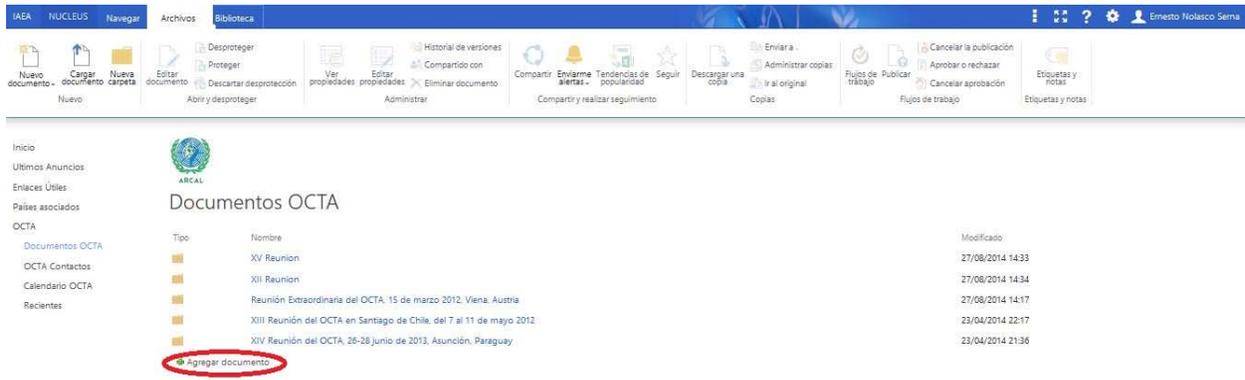
- Aparece la ventana para poner el nombre de la nueva carpeta.



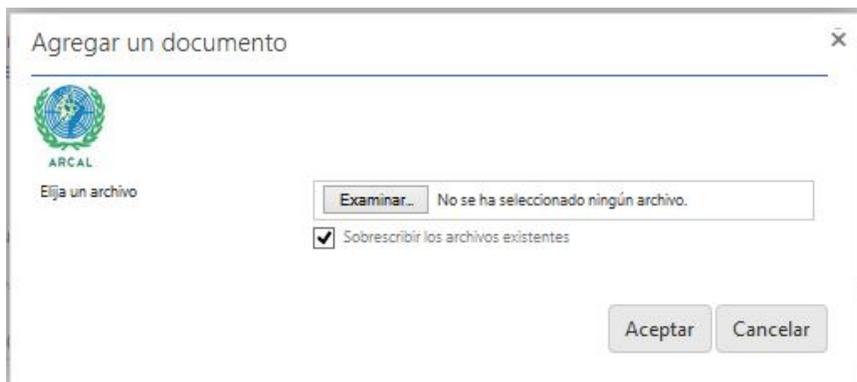
- Escriba el nombre en el cuadro de texto, clic en **guardar** y aparecerá creada la carpeta contenedora.

Para cargar documentos a la carpeta donde serán ubicados los archivos:

- Clic en **agregar documentos**.



Aparece la ventana:



-Clic en **examinar**, seleccione el archivo a enviar, entonces clic en **aceptar**.

Al final de la página aparece un calendario para registrar los eventos del OCTA, como se muestra a continuación.

mayo de 2015

LUNES	MARTES	MIÉRCOLES	JUEVES	VIERNES	SÁBADO	DOMINGO
27	28	29	30	1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

Para agregar un evento al calendario:

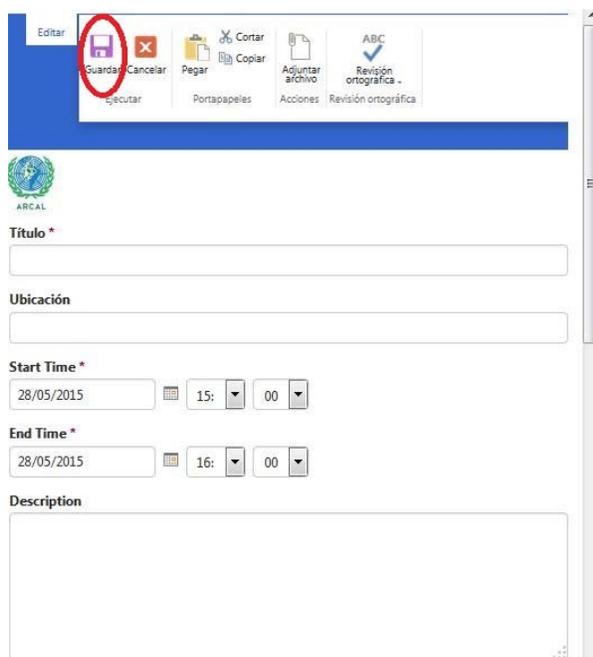
- Clic en la fecha del evento.

Aparece entonces el horario del día.



- Clic sobre la hora del evento.

Aparece este formulario:



Editar

Guardar Cancelar Pegar Copiar Adjuntar archivo Revisión ortográfica

ARCAL

Título \*

Ubicación

Start Time \*

28/05/2015 15:00

End Time \*

28/05/2015 16:00

Description

Llenar todos los detalles, especialmente los señalados con un asterisco \* pues son obligatorios.

- Clic en **guardar**.

# Secretaría

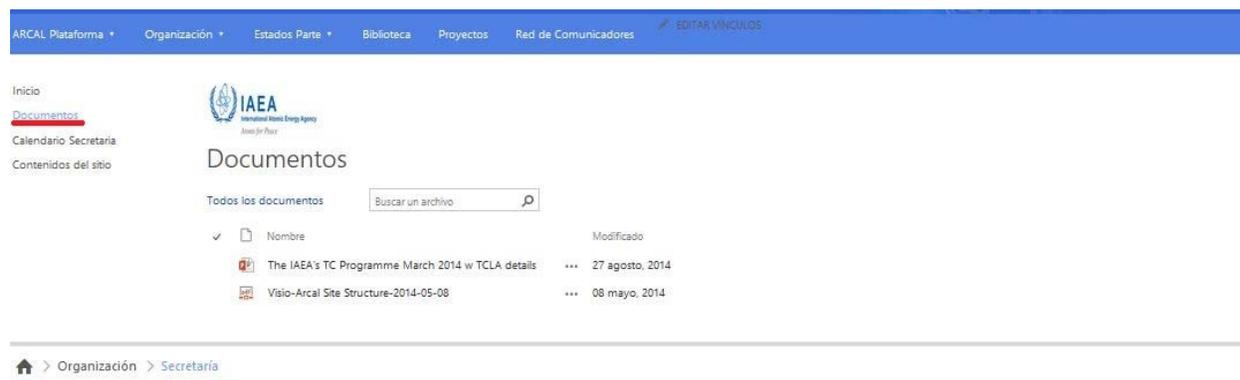


- Clic en el submenú **Secretaría**, aparecerá la siguiente página:



En la misma se muestra un organigrama que ilustra la estructura de la Secretaría, así como sus funciones.

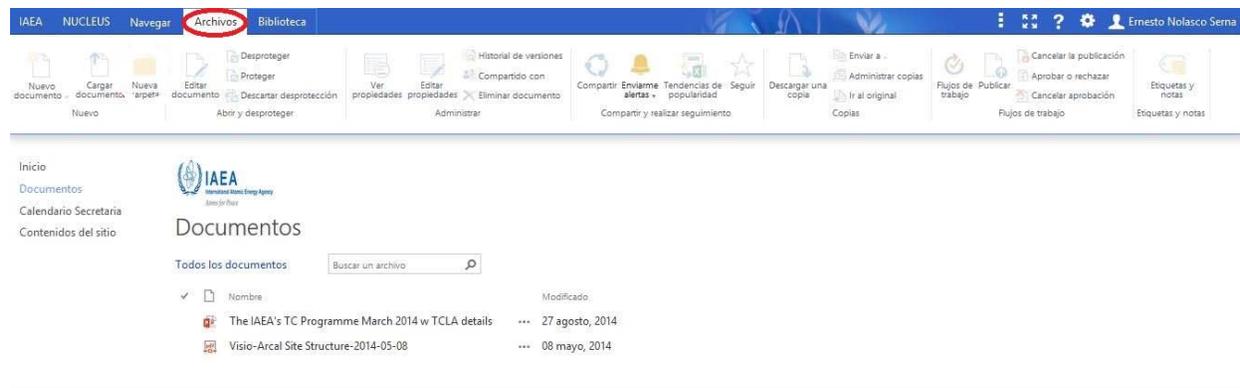
En el menú lateral izquierdo se encuentra también el enlace a **Documentos** que lo enviará a la página repositorio de la Secretaría como se muestra a continuación:



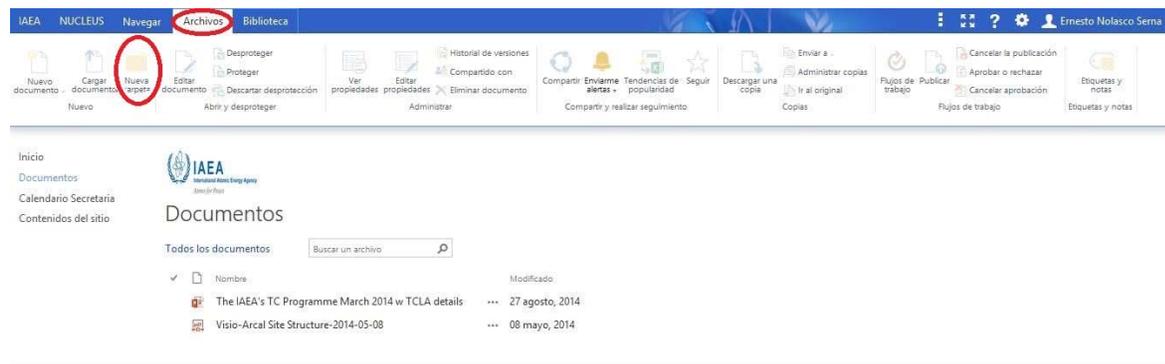
Para hacer la carga de documentos se deben seguir los siguientes pasos:

- Crear una carpeta contenedora para los documentos en caso que sea necesario.
- Clic en la pestaña **Archivos** de la barra de menú superior de la plataforma.

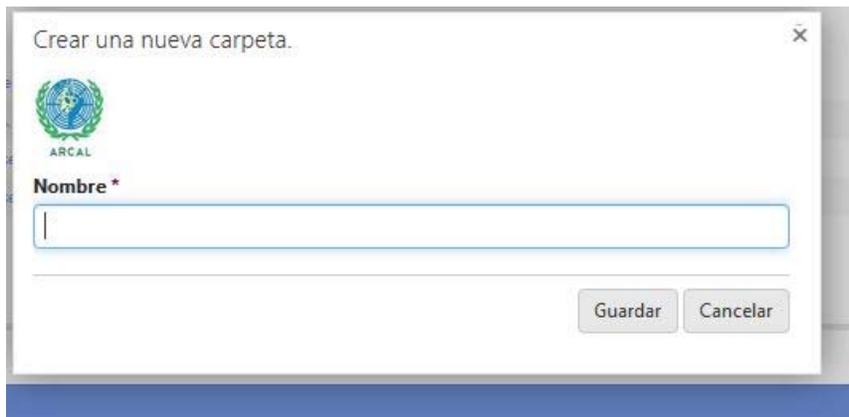
Aparece la barra de herramientas.



- Clic en **Nueva carpeta**.



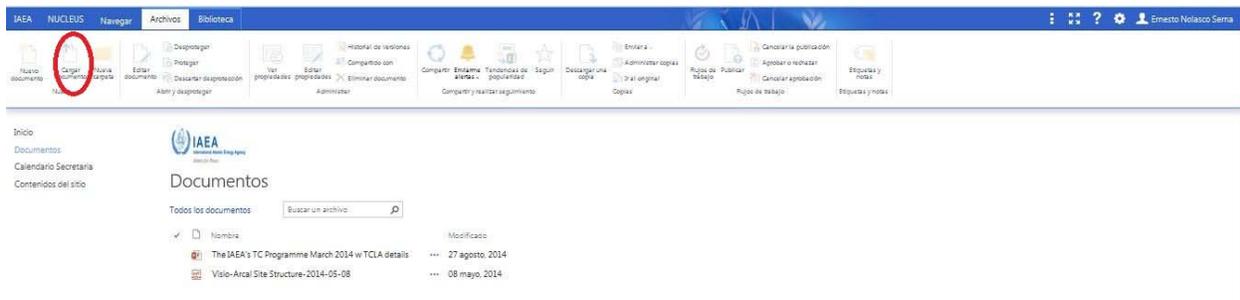
Aparece la ventana para poner el nombre de la nueva carpeta.



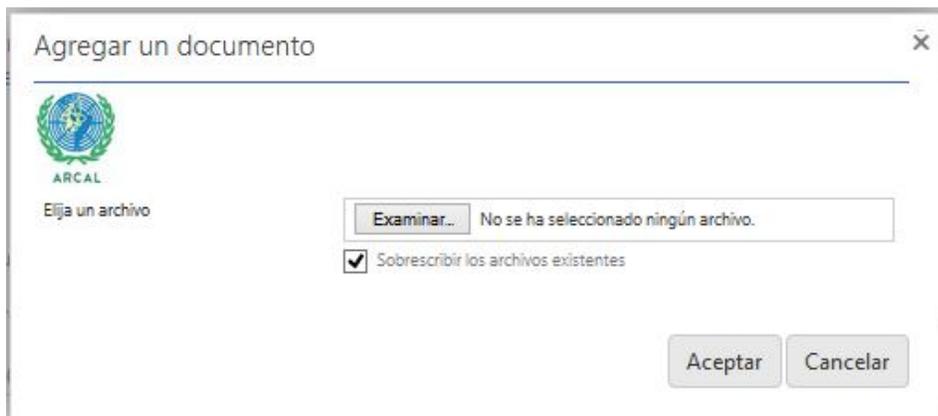
- Escriba el nombre en el cuadro de texto, clic en **guardar** y aparecerá creada la carpeta contenedora.

Para cargar documentos a la carpeta donde serán ubicados los archivos:

- Clic en **agregar documentos**.



Aparece la ventana:



- Clic en **examinar**, seleccione el archivo a enviar, entonces clic en **aceptar**.

Al final de la página aparece un calendario para registrar los eventos de la Secretaría, como se muestra a continuación.

**Division for Latin America (TCLA)**

- Latin America Section 1 (TCLA.1)
- Latin America Section 2 (TCLA.2)

**Secretaría de ARCAL**

El Organismo ejercerá funciones de Secretaría y apoyará los proyectos propuestos por ARCAL según lo establecido en el Acuerdo mediante el Programa de Cooperación Técnica de la División para América Latina.

**Funciones**

- Coordinar las acciones entre los Estados Parte.
- Asignar contribuciones hechas por los Estados Parte y donantes externos entre los proyectos propuestos por ARCAL y los Estados Parte participantes en los mismos.
- Adoptar medidas necesarias para el funcionamiento de los proyectos propuestos por ARCAL.
- Preparar anualmente el plan de actividades de los proyectos propuestos por ARCAL.
- Proporcionar apoyo administrativo a las reuniones del ORA, del OCTA y otras necesarias en relación con su citación, preparación y organización.
- Asistir en la organización, financiamiento y realización de las reuniones de expertos incluidas en el plan de actividades de los proyectos propuestos por ARCAL.
- Recopilar y distribuir los informes recibidos de los Estados Parte.
- Preparar anualmente un informe de ejecución de los proyectos propuestos por ARCAL y presentarlo a la consideración del OCTA y del ORA.
- Proporcionar apoyo administrativo para el seguimiento de los proyectos propuestos por ARCAL.

**Calendario Secretaría**

mayo de 2015

LUNES	MARTES	MÉRCOLES	JUEVES	VIERNES	SÁBADO	DOMINGO
27	28	29	30	1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

Para agregar un evento al calendario:

- Clic en la fecha del evento.

Aparece entonces el horario del día.

jueves, 28 de mayo de 2015

JUEVES	
7	
8	
9	
10	
11	
12	
13	
14	
15	
16	

- Clic sobre la hora del evento.

Aparece este formulario:

Editar

Guardar Cancelar Pegar Cortar Copiar Adjuntar archivo Revisión ortográfica

ARCAL

**Título \***

**Ubicación**

**Start Time \***

28/05/2015 15: 00

**End Time \***

28/05/2015 16: 00

**Description**

Llenar todos los detalles, especialmente los señalados con un asterisco \* pues son obligatorios.

- Clic en **guardar**.

## Países asociados



The screenshot shows the ARCAL website interface. The top navigation bar includes 'IAEA', 'NUCLEUS', 'Navegar', 'Página', and 'Publicar'. The main header features the IAEA and ARCAL logos, a search bar, and a navigation menu with items like 'ARCAL Plataforma', 'Organización', 'Estados Parte', 'Biblioteca', 'Proyectos', and 'Red de Comunicadores'. A dropdown menu for 'Organización' is open, with 'Países asociados' highlighted in a red box. Below the menu, there is a banner image of a person holding a laptop and tablet, with a globe and network icons overlaid. To the right of the image, the text reads: 'Estimado miembro de la comunidad de ARCAL: La Plataforma de Comunicación es el sitio de encuentro virtual entre los actores del Acuerdo Regional para la Promoción de la Ciencia y Tecnología Nucleares en América Latina y el Caribe (ARCAL). Su objetivo es propiciar un intercambio de información rápida y efectiva, además servir de...'

- Clic en el submenú **Países Asociados**, aparecerá la siguiente página:



The screenshot shows the 'Países asociados' page for Spain. The page features the Spanish flag and the text 'España'. Below the flag, there is a paragraph of text: 'ARCAL es un marco de colaboración en el ámbito del uso de la tecnología nuclear y de las radiaciones para fines pacíficos entre los países de América Latina y el Caribe, creado, hace ya más de veinte años, bajo el auspicio del Departamento de Cooperación Técnica del OIEA. Dentro de este marco se realizan numerosos proyectos que contribuyen a expandir el uso de las técnicas mencionadas en los países beneficiarios. España participa en este acuerdo a través del CIEMAT <http://www.ciemat.es>, aportando tanto recursos económicos como humanos a varios proyectos actualmente en marcha. Es deseo de las autoridades españolas que otros centros se sumen a la iniciativa y ayuden en la medida de sus posibilidades al pleno desarrollo de los proyectos de ARCAL. España se asoció formalmente a ARCAL en el 2007.' Below this text, there is a section titled 'Asociación de ARCAL con Terceros' with a paragraph of text: 'Según el Artículo 12 del Reglamento Orgánico de ARCAL, se considera socio estratégico a un Estado Miembro del Organismo Internacional de Energía Atómica (OIEA) que no sea considerado Estado Parte del Acuerdo Regional ARCAL (que no se encuentre en la Región de América Latina y el Caribe), que hubiera cumplido con los requisitos pertinentes. En el año 2006 el ORA estableció los Términos de referencia para el establecimiento de relaciones de asociación de ARCAL con Terceros.' Below this, there is a section titled 'Términos de referencia para el establecimiento de relaciones de asociación de ARCAL con Terceros' with a red box around the text 'Documento ORA 2006-Ext.03'. Below this, there is a section titled 'Modelos de notas para la asociación al Acuerdo ARCAL' with a red box around the text 'Español', 'Inglés', and 'Francés'.

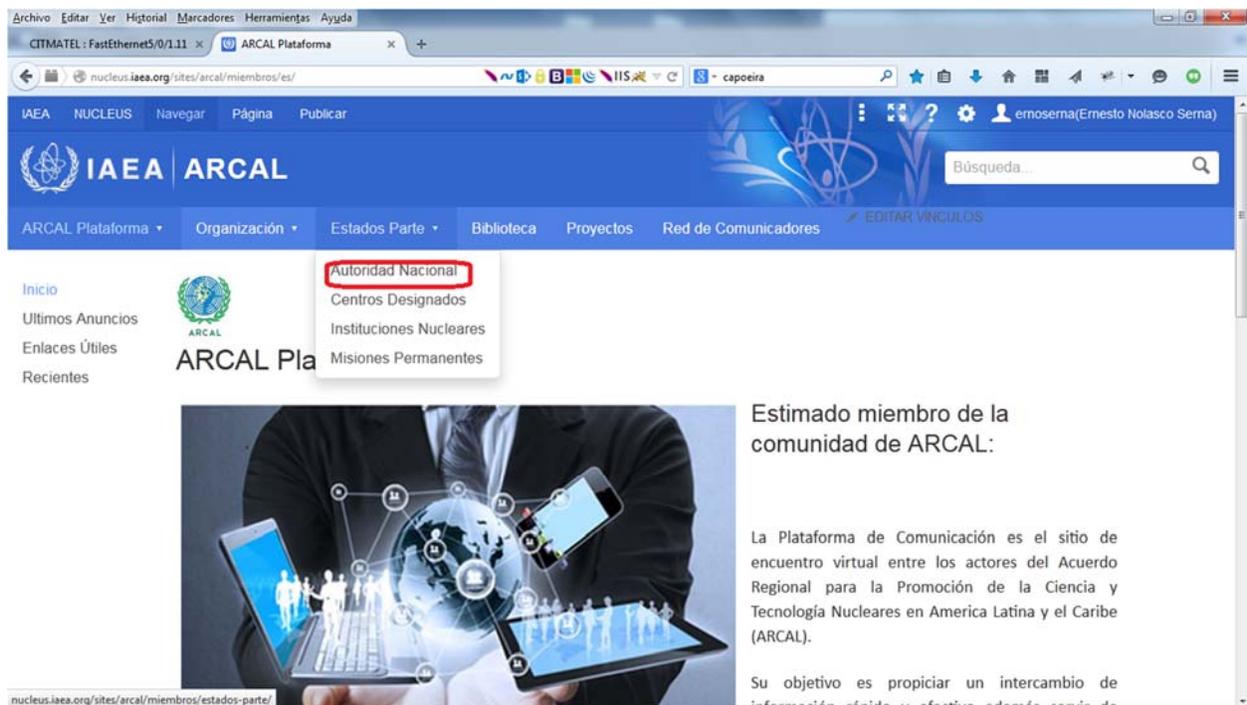
Se relacionan los países asociados al Acuerdo y la institución que los representa, así como un enlace que provee el documento **Términos de referencia para el establecimiento de relaciones de asociación de ARCAL con terceros** y los modelos de notas para la asociación al Acuerdo en los idiomas: **Español, Inglés y Francés.**

### 3- Menú Estados parte

Dentro de este menú se encuentran incluidos los submenús:

- **Autoridad Nacional**
- **Centros Designados**
- **Instituciones Nucleares**
- **Misiones Permanentes**

### Autoridad Nacional



- Clic en el submenú **Autoridad Nacional**, aparecerá la siguiente página:

- Inicio
- Últimos Anuncios
- Enlaces Útiles
- Argentina
- Bolivia
- Brazil
- Chile
- Colombia
- Costa Rica
- Cuba
- Ecuador
- El Salvador
- Guatemala
- Haiti
- Honduras
- Jamaica
- Mexico
- Nicaragua
- Panamá
- Paraguay
- Peru
- República Dominicana
- Uruguay
- Venezuela



## Autoridad Nacional Nuclear

The below addresses are maintained by Country Representatives. In case of required corrections Please leave your suggestions on the Discussion board of the corresponding country.

### Sra. Norma Luisa de Boero

<b>Presidente</b> Argentina Comisión Nacional de Energía Atómica (CNEA) Email: norboero@cnea.gov.ar	<b>Address:</b> Avenida del Libertador 6250 C1429ENP Buenos Aires Argentina
--	--

### Augustin Blanco

<b>Presidente</b> Argentina Directorio de Plantas Nucleares Atucha I, Atucha II y Embalse Nucleoeléctrica Argentina S.A. (DNA) Phone: 0054 11 47014691	<b>Address:</b> Ambanco 3610 1420 Buenos Aires Argentina
---	--

### Sr. Francisco Spano

<b>Presidente</b> Argentina Autoridad Regulatoria Nuclear Email: fspano@arn.gov.ar Phone: 0054 11 63231758	<b>Address:</b> Avenida del Libertador 6250 BUENOS AIRES Argentina
--	--

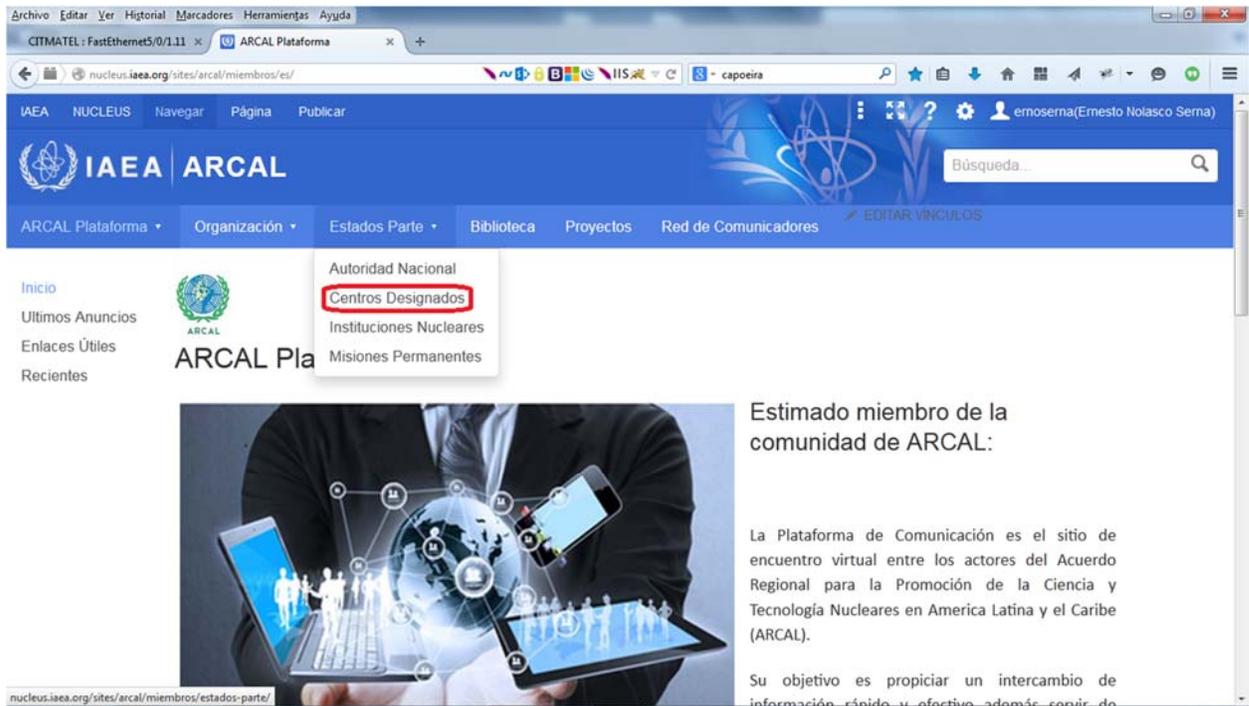
### Sr. Cesar Alberto Tate

<b>Oficial Nacional de Enlace</b> Argentina Comisión Nacional de Energía Atómica (CNEA) Email: tate1950@yahoo.com.ar;tate@cnea.gov.ar Phone: 0054 11 47041229	<b>Address:</b> Avenida del Libertador 6250 BUENOS AIRES ARGENTINA
---	--

En ella se muestra una lista de todas las autoridades nacionales nucleares y sus contactos. Para obtener más datos puede hacer clic sobre el nombre deseado.

La lista de países a la izquierda se utiliza para obtener un resumen de todo el contenido (Autoridad Nacional, Centros Designados, Instituciones Nucleares, Misiones Permanentes) del país sobre el cual se ha hecho clic.

# Centros Designados



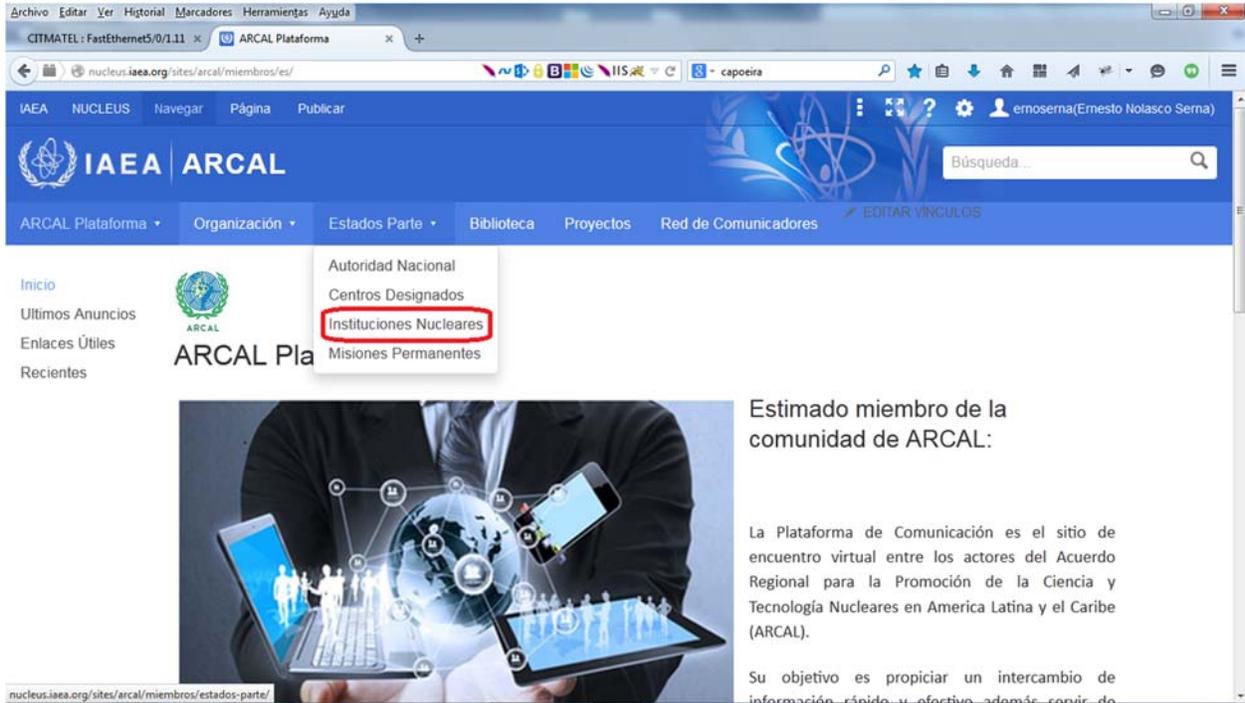
- Clic en este submenú, aparece un documento en formato pdf que se muestra a continuación:

**CENTROS DESIGNADOS POR ARCAL (actualizado 15 mayo 2012)**

No. de Orden de Aprobación	CENTRO	PAIS	A.1.1. INSTITUCION	SERVICIOS Y CAPACITACION
1.	Centro para el Diseño, Desarrollo, Construcción, Montaje y Puesta en Marcha de Instrumentación Electrónica en Instalaciones Nucleares	Argentina	CAC/CNEA Buenos Aires	Servicios de diseño, desarrollo y construcción de equipos y sistemas especiales utilizados en instrumentación nuclear en instalaciones nucleares.
2.	Centro para Ensayos no Destructivos y Estructurales	Argentina	CAC/ENDE/CNEA Buenos Aires	Ensayos no destructivos y estructurales; servicios de inspecciones en plantas nucleares.
3.	Centro para Monitoreo Ambiental	Argentina	Unidad de Actividad Química CAC/CNEA Buenos Aires	Medición de contaminantes atmosféricos en fuentes fijas de emisión, medición de la calidad del aire mediante métodos activos, pasivos y continuos y evaluación del impacto ambiental atmosférico mediante el empleo de modelos.
4.	Centro de Fabricación, Reparación y Mantenimiento de Instrumentación Nuclear	Brasil	IEN/Rio de Janeiro	Fabricación, reparación y mantenimiento de instrumentación nuclear (analizadores multicanal en especial); capacitación y entrenamiento en reparación de equipos.
5.	Centro de Tecnología de las Radiaciones	Brasil	IPEN/São Paulo	Servicios de irradiación de materiales en aceleradores de electrones, ciclotrones y fuentes de Cobalto; capacitación y entrenamiento
6.	Centro para Gestión y Almacenamiento de Fuentes Radiactivas	Brasil	CDTN/Belo Horizonte	Gestión y almacenamiento de fuentes radiactivas y desechos de baja y mediana actividad.
7.	Centro de Producción de Radioisótopos y Radiofármacos	Brasil	IPEN/São Paulo	Producción de radioisótopos y radiofármacos
8.	Centro de Calibración Eléctrica y Mantenimiento de Equipos Dosimétricos	Brasil	IRD/Rio de Janeiro	Calibración eléctrica y mantenimiento de equipos dosimétricos utilizados en radioterapia
9.	Centro de Análisis Isotópico	Chile	CCHEN/Santiago	Análisis de isótopos estables ( <sup>18</sup> O, Deuterio, <sup>13</sup> C) en agua, CO <sub>2</sub> , carbonatos, materia orgánica y fluidos biológicos, mediciones y muestreo en el terreno para estos isótopos más Tritio y <sup>14</sup> C.
10.	Centro de Gestión de Desechos Radiactivos de Baja y Mediana Actividad	Chile	CCHEN/Santiago	Gestión de desechos radiactivos de baja y mediana actividad.
11.	Centro de Análisis Químicos	Chile	CCHEN/Santiago	Análisis químicos en general y por fluorescencia de rayos X. <sup>(8)</sup>
12.	Laboratorio de Producción de Radioisótopos y Radiofármacos	Chile	CCHEN/Santiago	Producción de radioisótopos y radiofármacos

Presenta una lista actualizada de los centros designados por ARCAL.

# Instituciones Nucleares



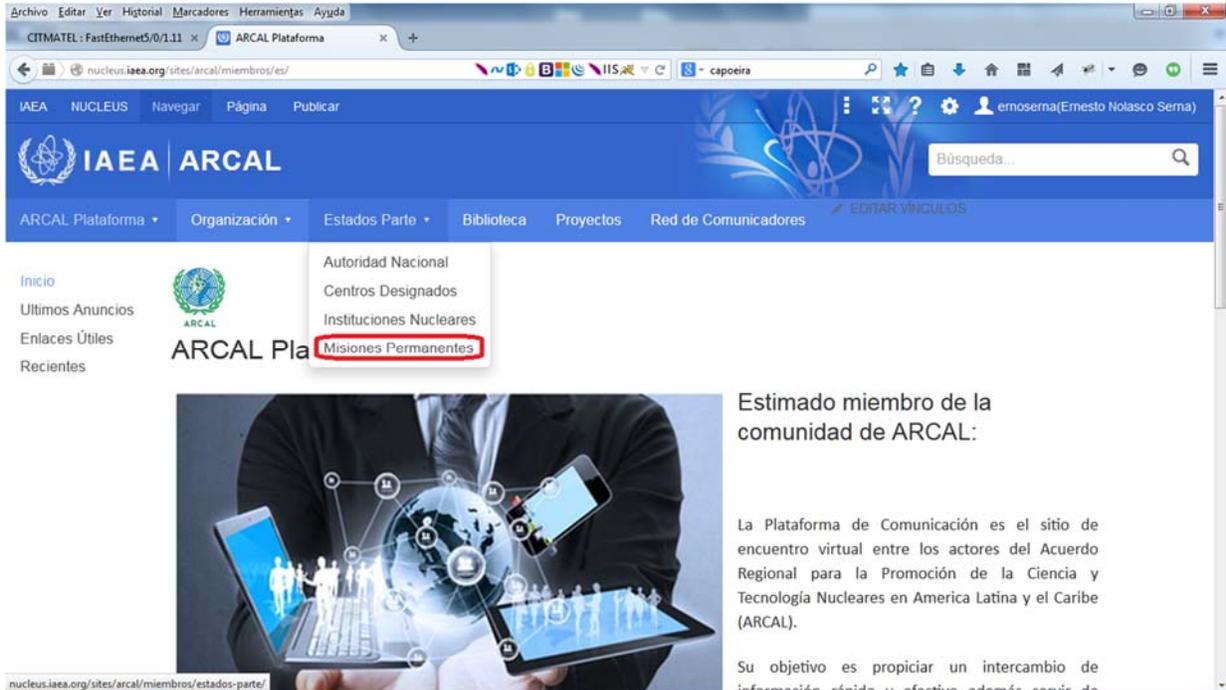
- Clic en el submenú **Instituciones Nucleares**, aparecerá la siguiente página:



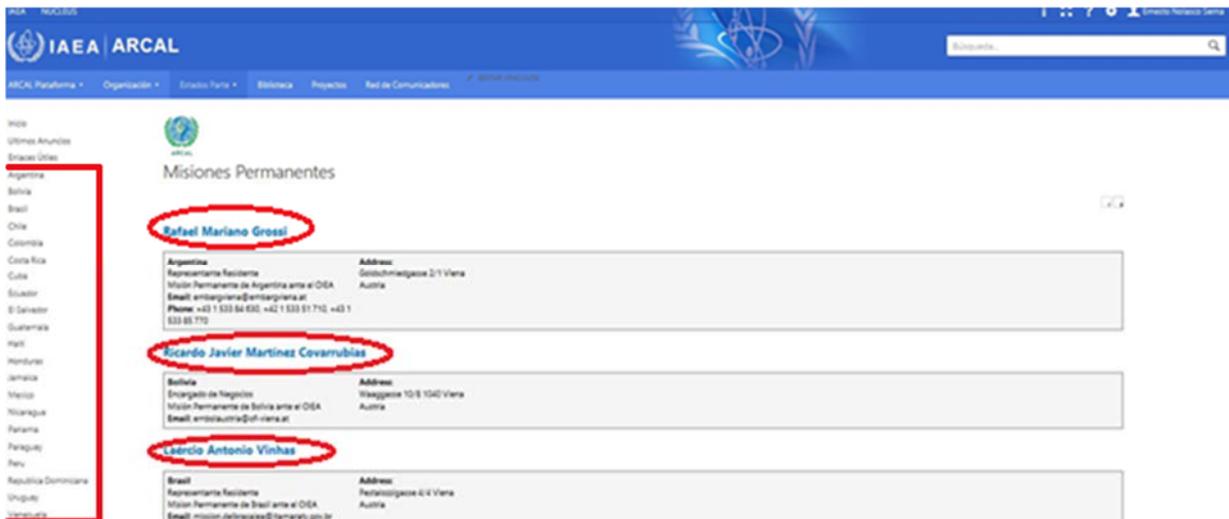
Se muestra una lista de todas las instituciones nucleares y sus contactos. Para obtener más datos de contacto puede hacer clic en el nombre.

La lista de países a la izquierda se utiliza para tener un resumen de todo el contenido (Autoridad Nacional, Centros Designados, Instituciones Nucleares, Misiones Permanentes) del país sobre el cual se ha hecho clic.

# Misiones permanentes



- Clic en el submenú **Misiones Permanentes**, aparecerá la siguiente página:



Se muestra una lista de todas las misiones permanentes y sus contactos. Para obtener más información puede hacer clic en el nombre.

La lista de países a la izquierda se utiliza para tener un resumen de todo el contenido (Autoridad Nacional, Centros Designados, Instituciones Nucleares, Misiones Permanentes) del país sobre el cual se ha hecho clic.

## 4- Menú Biblioteca



Dentro de este menú no existen submenús. Usted será enviado directamente al área de búsqueda como se muestra a continuación:



Aquí realice su búsqueda utilizando el mismo método que en cualquier buscador tradicional. Hágala más exacta utilizando más palabras hasta lograr el resultado deseado.

La plataforma realiza búsquedas completas, es decir, no solo busca en el título del documento sino que puede buscar también dentro del cuerpo del documento.

A continuación se muestra un ejemplo de los resultados de una búsqueda.



rla0046

[Todo](#) [Personas](#) [Conversaciones](#) [Vídeos](#)

**Tipo de resultado**

- Discusión
- Página web
- PDF
- Sitio de grupo

**RLA0046**

**RLA0046** Fortalecimiento de las comunicaciones y asociaciones en los países miembros del ... TC Programme Cycle Management Framework (PCMF)  
**RLA0046** on My TCPRIIDE ...  
[nucleus.iaea.org/sites/arcsl/.../proyectos/rla0046](http://nucleus.iaea.org/sites/arcsl/.../proyectos/rla0046)

**Autor**

- Andrei Khobotov
- Cuba User
- iD#w|splab\khobotov
- Conference
- Eva CIURANA
- CASADEMONT
- MOstrar Más

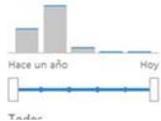
**RLA0046** Documentos de la Proyecto

LOS DTM 11 Documento del Proyecto 02/05/2014 **RLA0046** Andrei Khobotov 08/05/2014 13:05 1.0 ... Proyecto 11/04/2014 Costa-Rica; Cuba; Chile **RLA0046** Andrei Khobotov 08/05/2014 13:03 1.0 ...  
[nucleus.iaea.org/sites/arcsl/miembros/.../Forms/AllItems.aspx](http://nucleus.iaea.org/sites/arcsl/miembros/.../Forms/AllItems.aspx)

**RLA0046** Calendario

IAEA NUCLEUS Compartir Seguir Toggle site search Toggle navigation ...  
Miembros > Proyectos > **RLA0046** > **RLA0046** Calendario International Atomic Energy Agency ...  
[nucleus.iaea.org/sites/arcsl/.../Lists/Calendario/calendar.aspx](http://nucleus.iaea.org/sites/arcsl/.../Lists/Calendario/calendar.aspx)

**Fecha de modificación**



**RLA0046** Biblioteca de imágenes

Trabajos en la plataforma Misiones de expertos **RLA0046** ... Miembros > Proyectos > **RLA0046** > **RLA0046** Biblioteca de imágenes International Atomic ...  
[nucleus.iaea.org/sites/arcsl/miembros/.../Forms/AllItems.aspx](http://nucleus.iaea.org/sites/arcsl/miembros/.../Forms/AllItems.aspx)

**RLA0046** Anuncios

No hay elementos para mostrar en esta vista de la lista "RLA0046 Anuncios ...  
Miembros > Proyectos > **RLA0046** > **RLA0046** Anuncios International Atomic

El buscador además posee herramientas para refinar la búsqueda en el menú lateral izquierdo, donde puede depurar por **Tipo de resultado**, buscar por **Autor** y **Fecha de modificación** y así obtener un resultado más cercano a lo deseado. Otras herramientas más generales se encuentran debajo del cuadro de entrada de texto.

rla0046

[Todo](#) [Personas](#) [Conversaciones](#) [Vídeos](#)

## 5- Menú Proyectos



### Proyectos

Dentro de este menú no existen submenús. Usted será enviado al área de proyectos como se muestra a continuación:

Dirección URL de redireccionamiento	Título Spanish	First year Approval	Project Status	States Parties
RLA0045 Sitio	Acuerdo Regional para Fortalecer el Programa Regional de Latinoamérica	2012	Closed	Argentina; Bolivia; Brasil; Chile; Colombia; Costa-Rica; Cuba; Republica Dominicana; Ecuador; El Salvador; Guatemala; Haití; Honduras; Jamaica; Mexico; Nicaragua; Panama; Paraguay; Peru; Uruguay; Venezuela
<b>RLA0046 Sitio</b>	Fortalecimiento de la comunicacion y asociaciones estrategicas en los países de ARCAL para potenciar el uso de las aplicaciones nucleares (ARCAL CXXX)	2012	Active	Argentina; Bolivia; Brasil; Chile; Colombia; Costa-Rica; Cuba; Republica Dominicana; Ecuador; Guatemala; Jamaica; Mexico; Nicaragua; Panama; Paraguay; Peru; Uruguay
RLA0049 Sitio	Fortalecimiento de la capacitación y entrenamiento del personal técnico dedicado al mantenimiento de primera línea de los instrumentos nucleares usados en las aplicaciones de uso médico, de laboratorio y control de calidad asociados a servicios de salud	2012	Active	Bolivia; Chile; Costa-Rica; Cuba; Republica Dominicana; Ecuador; Guatemala; Haití; Honduras; Jamaica; Mexico; Nicaragua; Panama; Paraguay; Venezuela
RLA0053 Sitio	Strengthening Regional Cooperation in the Latin America and the Caribbean Region (ARCAL CXXXVIII)	2014	Active	Argentina; Bolivia; Brasil; Chile; Colombia; Costa-Rica; Cuba; Republica Dominicana; Ecuador; El Salvador; Guatemala; Haití; Honduras; Jamaica; Mexico; Nicaragua; Panama; Paraguay; Peru; Uruguay; Venezuela
RLA1011 Sitio	Automatización de sistemas o procesos en instalaciones nucleares	2012	Active	Argentina; Brasil; Chile; Colombia; Costa-Rica; Cuba; Republica Dominicana; Ecuador; El Salvador; Guatemala; Haití; Honduras; Jamaica; Mexico; Paraguay; Peru; Uruguay; Venezuela
RLA5059 Sitio	Armonización de Laboratorios Oficiales de Control de Analizar Contaminantes Químicos en los Alimentos y Piensos (ARCAL CXXII)	2012	Closed	Argentina; Bolivia; Brasil; Chile; Costa-Rica; Cuba; Republica Dominicana; Ecuador; Guatemala; Honduras; Nicaragua; Panama; Paraguay; Peru; Uruguay; Venezuela
RLA5060 Sitio	Armonización y validación de métodos analíticos y	2012	Active	Brasil; Costa-Rica; Cuba; Republica Dominicana;

Al hacer clic en el proyecto deseado obtendrá una vista con los datos públicos del proyecto. También puede seleccionarlos directamente desde el menú lateral izquierdo de la página.

- RLA5045
- RLA5046
- RLA5049
- RLA5053
- RLA1011
- RLA5059
- Inicio
- Datos del Proyecto
- Contrapartes
- Documentos de la Proyecto
- Calendario
- Anuncios
- Foro
- Biblioteca de imágenes
- Contactos y enlaces externos
- RLA5060
- RLA5061
- RLA5062
- RLA5063
- RLA5064
- RLA5065
- RLA6072
- RLA6074
- RLA6075
- RLA7016
- RLA7018
- RLA7019
- RLA9072



## RLA5059 - Armonización de los laboratorios de control oficiales para el análisis de contaminantes químicos en alimentos y forrajes (ARCAL CXXII)

### Roles de Proyecto

Roles de Proyecto	Apellido	Nombre	Organización	Teléfono del trabajo	Correo electrónico	Países Participantes
COORDINADOR NACIONAL DE ARCAL COORDINADOR DEL ÁREA TEMÁTICA	Cardozo Ramón	César José	Comisión Nacional de Energía Atómica	0099 21 99940	chec@rcn.uy	
COORDINADOR LÍDER DEL PROYECTO	Enriquez Añón	Pedro Fernando	Ministerio de Agricultura	0056 2 3451840	pedro.enriquez@mag.gob.cl	
ORGAN DE GESTIÓN DE PROGRAMAS	Jimenez Velasco	Carmina Elizabeth	OEA	0041 1 2000 29996	C.jimenez@oas.org	
COORDINADOR NACIONAL DE ARCAL	María Yai Caballero Gonzalez	María Yai	Comisión Chilena de Energía Nuclear-CCEN	0056 2 247 0200 8	maibelle@ccen.cl	
ORGAN TÉCNICO	Salaraya	James Jacob	OEA	0041 1 2000 29058	J.Salaraya@oas.org	



### Finalidad del proyecto

Última actualización: 05/12/2014

Establecimiento de centros regionales de excelencia para el análisis de contaminantes químicos en alimentos y piensos mediante la formación de capacidades en los laboratorios de referencia autorizados, validación y aplicación de los métodos que utilizan técnicas nucleares y conexas y la organización de esquemas de ensayos de aptitud.

### Avance del proyecto

Última actualización: 05/12/2014

Este proyecto contribuyó al desarrollo de las capacidades de los laboratorios oficiales de control para responder a las altas exigencias analíticas que garantizan la inocuidad y calidad de estos productos. El proyecto logró mejorar la inocuidad alimentaria en 15 países que ahora aplican métodos reconocidos internacionalmente para el análisis de contaminantes químicos en los alimentos y piensos. Como resultado se estableció una red de cooperación e integración regional entre los países participantes. Varios laboratorios incrementaron sus capacidades analíticas, incluyendo nuevas técnicas, que fueron armonizadas en su mayoría, mejorando así la credibilidad internacional. Muchas contrapartes también invirtieron en equipos nuevos, fortalecieron así sus programas nacionales y la infraestructura disponible en la región. Todas las instituciones participantes implementaron sistemas o programas de calidad en sus laboratorios, incluyendo entre otros, el desarrollo/validación de métodos analíticos (incluyendo las incertidumbres de medición) y la aplicación de dicha vigilancia rutinaria de residuos. Con técnicos y científicos mejor capacitados, los laboratorios aumentaron su participación en ejercicios de intercomparación con resultados consistentes en la mayoría de ellos. Finalmente, nueve laboratorios lograron acreditación cinco laboratorios se convirtieron en laboratorios de referencia, doce países ahora cuentan con programas de vigilancia de residuos funcionales con laboratorios que cumplen con los estándares internacionales. La región ahora tiene un reconocimiento a nivel internacional, así como una mayor cooperación entre laboratorios de referencia en especial de la Unión Europea y de laboratorios de Asia.

Si además quisiera obtener más datos, puede hacer clic en el menú lateral izquierdo en **Datos del Proyecto** que lo llevará a una página con algunos datos adicionales como se muestra a continuación:

- RLA0045
- RLA0046
- RLA0049
- RLA0053
- RLA1011
- RLA5059
- Inicio
- Datos del Proyecto
- Contrapartes
- Documentos de la Proyecto
- Calendario
- Anuncios
- Foro
- Biblioteca de imágenes
- Contactos y enlaces externos
- RLA5060
- RLA5061
- RLA5062
- RLA5063
- RLA5064
- RLA5065
- RLA6072
- RLA6074
- RLA6075
- RLA7016
- RLA7018
- RLA7019
- RLA9072



## RLA5059 - Datos-del-Proyecto

### RLA5059 - Harmonizing Official Control Laboratories to Analyse Chemical Contaminants in Food and Feedstuffs (ARCAL CXXII)

Primer año del proyecto:	2012
Duración aprobada (años):	2
Objetivo del Proyecto:	To form regional centres of excellence for analysis of chemical contaminants in food and feedstuffs through formation of authorised reference laboratories developing, validating and implementing methods utilising nuclear and related techniques and arranging proficiency testing schemes.
Achievements:	Project RLA/5/059 "Harmonizing Official Control Laboratories to Analyse Chemical Contaminants in Food and Feedstuffs (ARCAL CXXII)" contributed to enhancing food safety in Argentina, Brazil, Bolivia, Chile, Costa Rica, Dominican Republic, Ecuador, Guatemala, Honduras, Nicaragua, Panama, Paraguay, Peru, Uruguay and Venezuela by implementing internationally recognized methods for analysing chemical contaminants in Food and Feedstuffs. As a result of the project, a regional cooperation and integration network was established among these countries. They now have a direct cooperation mechanism for assisting each other through their national programmes, resources and expertise. In addition, several laboratories boosted their analytical skills/capabilities with new internationally recognizable techniques. Analytical techniques were harmonized thus enhancing credibility and many others invested in new equipment strengthening this group of Official Control Laboratories as part of a complementary national chemical residue programmes in these 15 Latin America/Caribbean Member States. All participating institutions implemented at various levels, laboratory quality systems/programs, including among other, the development of protocols and processes for the analytical method development/validation (including measurement uncertainties) and application of such methods to national residue programs for foods and feeds. With better equipped technicians/scientists the laboratories increased their participation in interlab-comparison exercises with consistent results in most of them. As a result, nine laboratories are now accredited namely in Argentina, Brazil, Chile, Costa Rica, Cuba, Ecuador, Guatemala, Honduras, and Uruguay while four (Nicaragua, Panama, Paraguay, and Venezuela) are in the process of accreditation. Five of the participating laboratories (Argentina, Chile, Ecuador, Peru and Uruguay) became the project's reference laboratories and centers of excellence, training and facilitating other Members States both within and outside the region. Twelve of the participants now have functional residue monitoring programs with laboratories using tailored nuclear and complementary techniques to meet international standards. Exports of food products to international markets have been enhanced, and the subcontracting of tests to other countries (including overseas) greatly reduced.
Países participantes en el proyecto:	Argentina, Bolivia, Brazil, Chile, Costa Rica, Cuba, Dominican Republic, Ecuador, Guatemala, Honduras, Nicaragua, Panama, Paraguay, Peru, Uruguay, Venezuela.
Estado del Proyecto:	cerrado

### Marco Logico de diseno

#### Outcome 1

Enhanced food safety for the consumer and improved capacity for regional and international trade in animal derived food products through implementation of internationally recognized analytical methods and proficiency testing schemes utilizing nuclear and

## Actualizar o agregar datos a los proyectos

Para actualizar los datos de un proyecto, insertar imágenes o documentos, haga clic en el menú horizontal superior de la plataforma en **Proyectos** y se despliega la página principal en la que aparecen todos los proyectos.

SharePoint

NAVEGAR ELEMENTOS LISTA COMPARTIR SEGUIR

ARCAL Organización Estados Parte Proyectos Biblioteca Red de Comunicadores EDITAR VÍNCULOS

ARCAL Proyectos

ARCAL Plataforma	Dirección URL de redireccionamiento	Title Spanish	First year Approval	Project Status	States Parties
Estados Parte	<a href="#">RLA0045 Sitio</a>	Acuerdo Regional para Fortalecer el Programa Regional de Latinoamérica	2012	Closed	Argentina; Bolivia; Brasil; Chile; Colombia; Costa-Rica; Cuba; Republica Dominicana; Ecuador; El Salvador; Guatemala; Haití; Honduras; Jamaica; Mexico; Nicaragua; Panama; Paraguay; Peru; Uruguay; Venezuela
Organización					
Proyectos					
ARCAL Proyectos					
RLA0045	<a href="#">RLA0046 Sitio</a>	Fortalecimiento de la comunicacion y asociaciones estrategicas en los paises de ARCAL para potenciar el uso de las aplicaciones nucleares (ARCAL CXXX)	2012	Active	Argentina; Bolivia; Brasil; Chile; Colombia; Costa-Rica; Cuba; Republica Dominicana; Ecuador; Guatemala; Jamaica; Mexico; Nicaragua; Panama; Paraguay; Peru; Uruguay
RLA0046					
RLA0049	<a href="#">RLA0049 Sitio</a>	Fortalecimiento de la capacitación y entrenamiento del personal técnico dedicado al mantenimiento de primera línea de los instrumentos nucleares usados en las aplicaciones de uso médico, de laboratorio y control de calidad asociados a servicios de salud	2012	Active	Bolivia; Chile; Costa-Rica; Cuba; Republica Dominicana; Ecuador; Guatemala; Haití; Honduras; Jamaica; Mexico; Nicaragua; Panama; Paraguay; Venezuela
RLA1011					
<b>RLA5059</b>					
RLA5060					
RLA5061		Strengthening Regional Cooperation in the Latin America and the Caribbean Region (ARCAL CXXXVIII)	2014	Active	Argentina; Bolivia; Brasil; Chile; Colombia; Costa-Rica; Cuba; Republica Dominicana; Ecuador; El Salvador; Guatemala; Haití; Honduras; Jamaica; Mexico; Nicaragua; Panama; Paraguay; Peru; Uruguay; Venezuela
RLA5062					
RLA5063					
RLA5064	<a href="#">RLA1011 Sitio</a>	Automatización de sistemas o procesos en instalaciones nucleares	2012	Active	Argentina; Brasil; Chile; Colombia; Costa-Rica; Cuba; Republica Dominicana; Ecuador; El Salvador; Guatemala; Haití; Honduras; Jamaica;
RLA5065					

Se selecciona en el menú vertical izquierdo el proyecto en el que se quiere cargar información y se hace clic, entonces aparece la página del proyecto con los campos que se necesita modificar o agregar información.

SharePoint

ARCAL Organización Estados Parte Proyectos Biblioteca Red de Comunicadores EDITAR VÍNCULOS

RLA5059 - Armonización de los laboratorios de control oficiales para el análisis de contaminantes químicos en alimentos y forrajes (ARCAL CXXII)

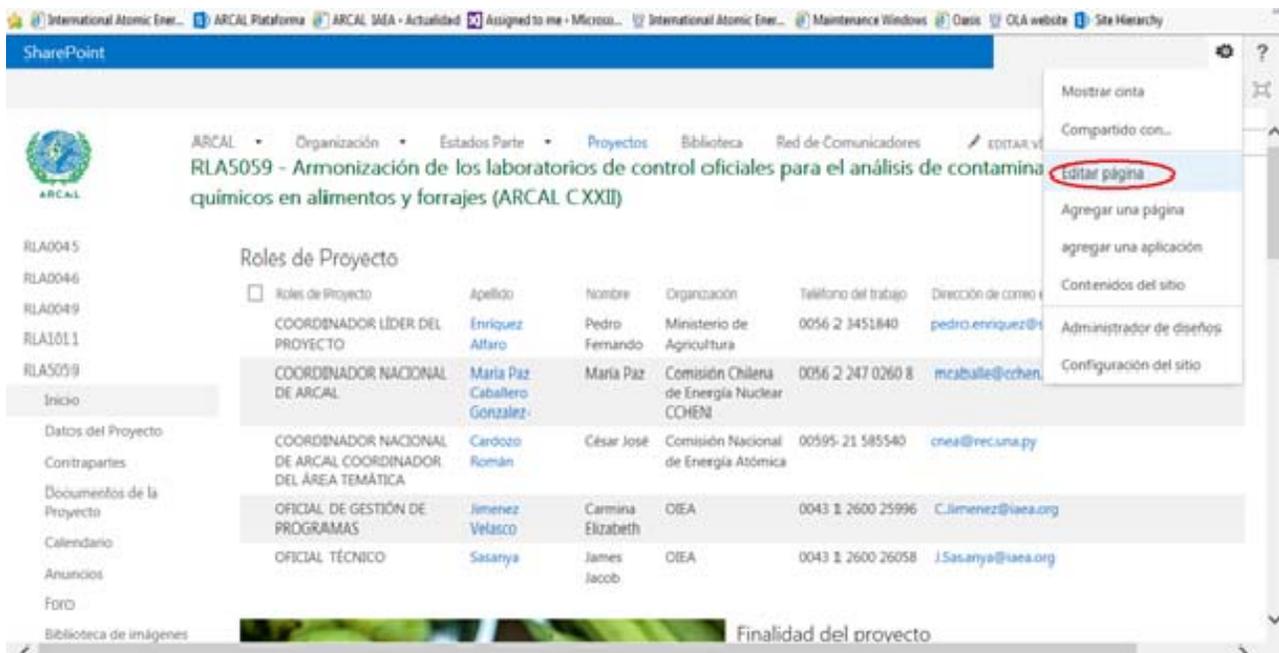
Roles de Proyecto

Roles de Proyecto	Apellido	Nombre	Organización	Teléfono de trabajo	Dirección de correo electrónico	Países Participantes
COORDINADOR LÍDER DEL PROYECTO	Enriquez Alfaro	Pedro Fernando	Ministerio de Agricultura	0056 2 3451840	pedro.alfarquez@sag.gob.cl	
COORDINADOR NACIONAL DE ARCAL	Maria Paz Caballero González	Maria Paz	Comisión Chilena de Energía Nuclear (CCHEN)	0056 2 247 0260 8	mcaballe@cchen.cl	
COORDINADOR NACIONAL DE ARCAL COORDINADOR DEL ÁREA TEMÁTICA	Cardozo Rosendán	César José	Comisión Nacional de Energía Atómica	00995 21 585340	cnea@cnea.una.py	
OFICIAL DE GESTIÓN DE PROGRAMAS	Jimenez Velasco	Carmina Elizabeth	OIEA	0043 1 2600 25996	C.jimenez@oiaa.org	
OFICIAL TÉCNICO	Sesanya	JAMES JOSH	OIEA	0043 1 2600 26058	J.Sesanya@oiaa.org	

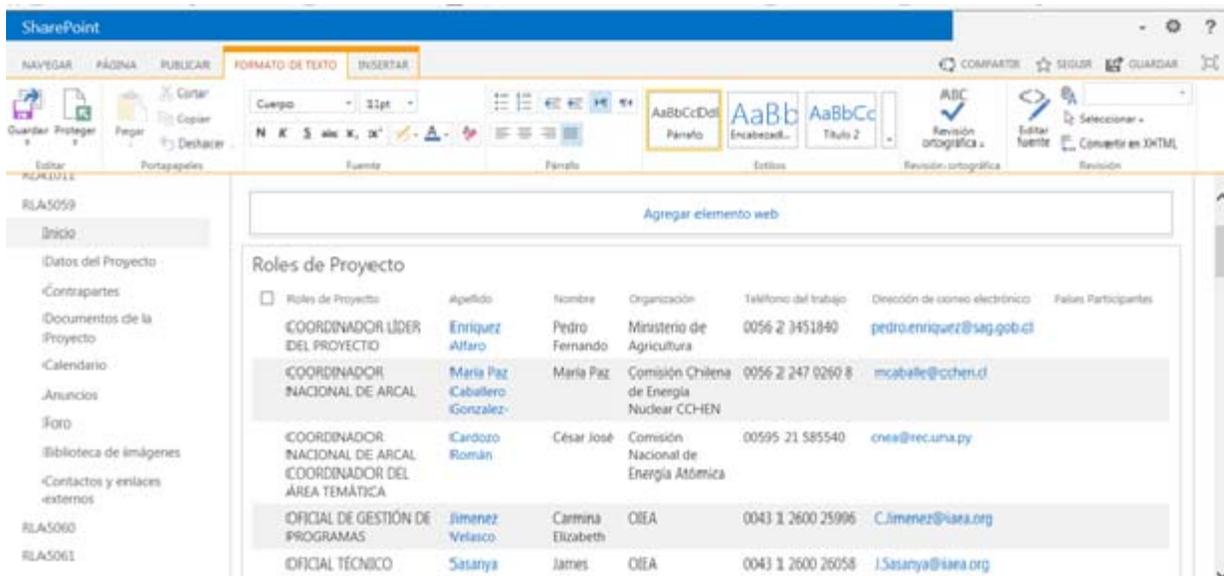
**Finalidad del proyecto**  
 Última actualización: 03/13/2018  
 Establecimiento de centros regionales de excelencia para el análisis de contaminantes químicos en alimentos y piensos mediante la formación de capacidades en los laboratorios de referencia autorizados, validación y aplicación de los métodos que utilizan técnicas nucleares y conexas y la

En la esquina superior derecha de la página, donde aparece la rueda dentada, se hace clic.

Cuando se despliega la pestaña de submenús haga clic en **editar página**.



Ahora se puede trabajar en la página, adicionar los miembros del proyecto según sus roles, fotos y texto. Esto se realiza por partes.



Para cargar datos de los integrantes, según sus roles, se hace clic en uno de ellos.

SharePoint

NAVIGAR EDITAR

COMPARTE SEGUIR

Guardar Cancelar Pegar Copiar Eliminar elemento Adjuntar archivo Revisión ortográfica

Ejecutar Portapapeles Acciones Revisión ortográfica

RLA0045	Last Name *	Enriquez Altaro
RLA0046	Nombre	Pedro Fernando
RLA0049	Nombre completo	Pedro Fernando Enriquez Altaro
RLA1011	Dirección de correo electrónico	pedro.enriquez@sag.gob.cl
RLA5059	Organización	Ministerio de Agricultura
Inicio	Puesto	
Datos del Proyecto	Teléfono del trabajo	0056 2 3451840
Contrapartes	Teléfono particular	
Documentos de la Proyecto	Número de teléfono móvil	
Calendario	Número de fax	
Anuncios		
Foro		
Biblioteca de imágenes		

Se completa la información, se guarda y se pasa al siguiente hasta completar todos los integrantes.

Cada proyecto despliega en el menú vertical izquierdo una serie de enlaces cuando se hace clic en él.

- RLA0045
- RLA0046
- RLA0049
- RLA0053
- RLA1011
- RLA5059**
- Inicio
- Datos del Proyecto
- Contrapartes
- Documentos de la Proyecto
- Calendario
- Anuncios
- Foro
- Biblioteca de imágenes
- Contactos y enlaces externos
- RLA5060
- RLA5061
- RLA5062

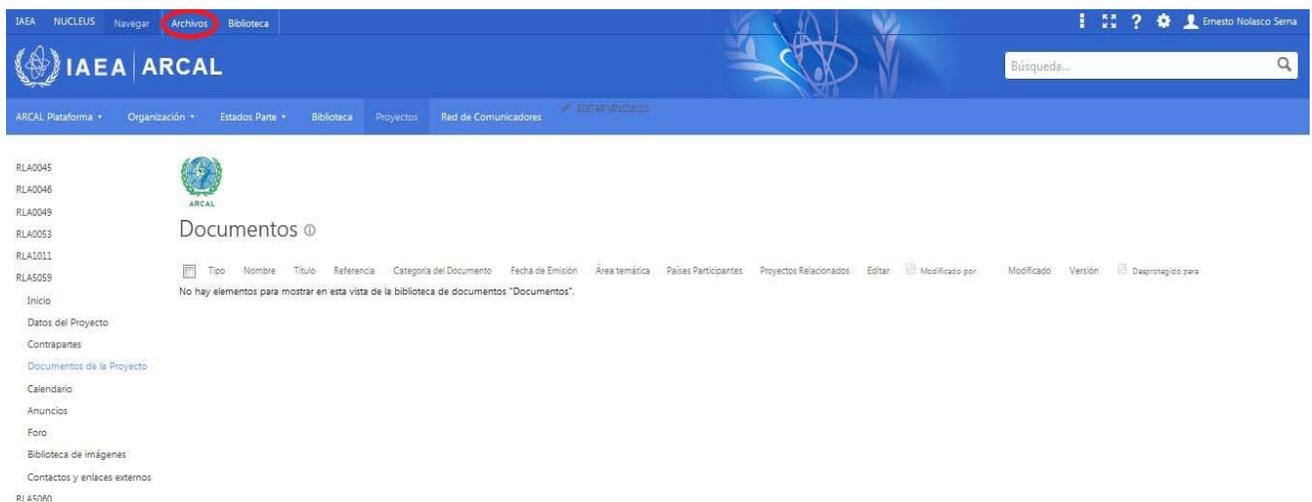
Si se elige **Documentos del Proyecto** se puede añadir documentos a la biblioteca del proyecto.

- Clic en **Documentos del proyecto.**

- RLA0045
- RLA0046
- RLA0049
- RLA0053
- RLA1011
- RLA5059
- Inicio
- Datos del Proyecto
- Contrapartes
- Documentos de la Proyecto**
- Calendario
- Anuncios
- Foro
- Biblioteca de imágenes
- Contactos y enlaces externos
- RLA5060
- RLA5061
- RLA5062

Se despliega la página de documentos del proyecto.

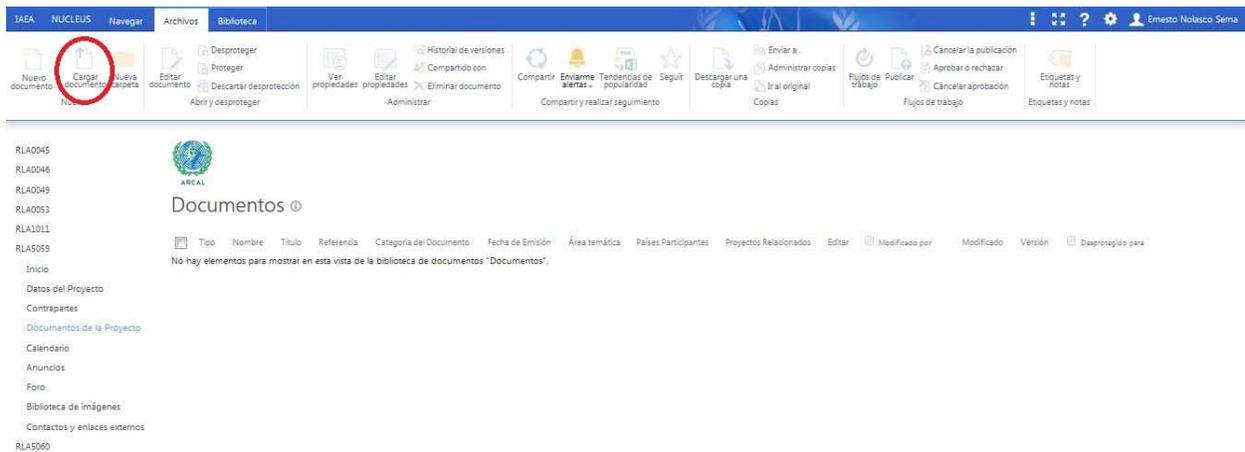
- Se hace clic en la pestaña **Archivos** en la barra de menú superior de la plataforma.



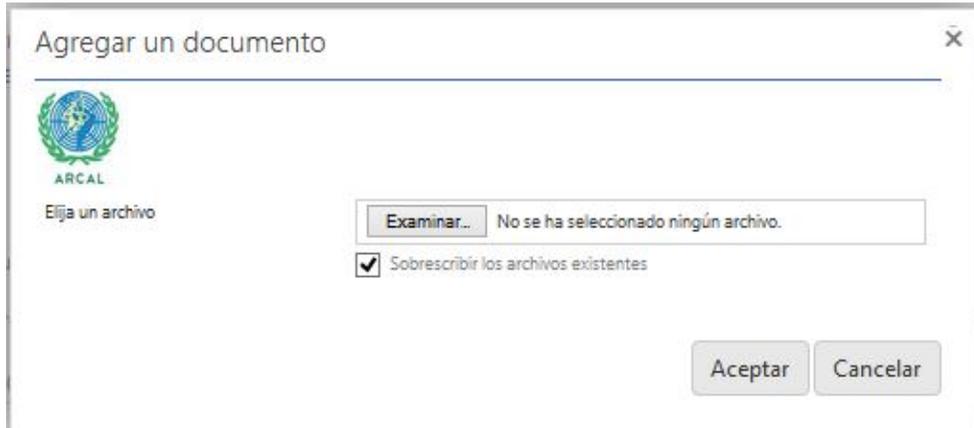
The screenshot shows the ARCAL platform interface. At the top, there is a navigation bar with the following items: IAEA, NUCLEUS, **Archivos** (highlighted in red), and Biblioteca. Below this is a search bar with the text "Búsqueda...". The main navigation menu includes: ARCAL Plataforma, Organización, Estados Parte, Biblioteca, **Proyectos**, and Red de Comunicadores. The "Proyectos" menu is expanded, showing a list of project codes: RLA0045, RLA0046, RLA0049, RLA0053, RLA1011, and RLA5059. Below the list, there are several menu items: Inicio, Datos del Proyecto, Contrapartes, **Documentos de la Proyecto** (highlighted in red), Calendario, Anuncios, Foro, Biblioteca de imágenes, and Contactos y enlaces externos. The "Documentos de la Proyecto" page is displayed, showing the ARCAL logo and the title "Documentos". Below the title, there is a table header with the following columns: Tipo, Nombre, Título, Referencia, Categoría del Documento, Fecha de Emisión, Área temática, Países Participantes, Proyectos Relacionados, Editar, Modificado por, Modificado, Versión, and Designado para. The table content is empty, with the text "No hay elementos para mostrar en esta vista de la biblioteca de documentos 'Documentos'." displayed below the header.

Aparece una barra de herramientas.

- Clic en **cargar documentos.**



Aparece entonces la ventana:



- Clic en **examinar**, seleccione el archivo a enviar, entonces clic en **aceptar**.

Agregar imágenes a la biblioteca del proyecto.

En el menú lateral izquierdo dentro de los enlaces mostrados por el proyecto:

- Clic en **Biblioteca de imágenes**.

RLA0045

RLA0046

RLA0049

RLA0053

RLA1011

RLA5059

Inicio

Datos del Proyecto

Contrapartes

Documentos de la Proyecto

Calendario

Anuncios

Foro

Biblioteca de imágenes

Contactos y enlaces externos

RLA5060

RLA5061

RLA5062

Se despliega la página de biblioteca de imágenes del proyecto.

IAEA NÚCLEUS [Navegar](#) **Archivos** [Biblioteca](#)

IAEA ARCAL

ARCAL: Plataforma • Organización • Estados Parte • Biblioteca **Proyectos** Red de Comunicadores [Estados Unidos](#)

RLA0045

RLA0046

RLA0049

RLA0053

RLA1011

RLA5059

Inicio

Datos del Proyecto

Contrapartes

Documentos de la Proyecto

Calendario

Anuncios

**Foro**

Biblioteca de imágenes

Contactos y enlaces externos

RLA5060

ARCAL

### Biblioteca de imágenes

Miniatura	Título	Área temática	Categoría del Evento	Países Participantes	Proyectos Relacionados	Tipo	Editar	Nombre	Modificado
	control de alimentos				RLA5059			FoodSafety	12/12/2014 11:39

- Se hace clic en la pestaña **Archivos** en la barra de menú superior de la plataforma.
- Aparece una barra de herramientas. Esta misma barra posee botones para eliminar imágenes en caso de ser necesario.
- Clic en **cargar documentos**.

IAEA NUCLEUS Navegar Archivos Biblioteca

Nuevo documento Cargar documento Nueva carpeta Editar documento Descartar desprotección Abrir y desproteger Desproteger Proteger Ver propiedades Editar propiedades Eliminar documento Historial de versiones Compartido con Administrar Compartir Enviar alertas Tendencias de popularidad Descargar una copia Ir al original Copias Enviar a Administrar copias Flujos de trabajo Publicar Aprobación rechazar Cancelar aprobación Cancelar la publicación Aprobación rechazar Flujos de trabajo Etiquetas y notas

RLA0045  
RLA0046  
RLA0049  
RLA0053  
RLA1011  
RLA5059

Inicio  
Datos del Proyecto  
Contrapartes  
Documentos de la Proyecto  
Calendario  
Anuncios  
Foro  
Biblioteca de imágenes  
Contactos y enlaces externos

Miniatra Título Área temática Categoría del Evento Países Participantes Proyectos Relacionados Tipo Editar Nombre Modificado

Miniatra	Título	Área temática	Categoría del Evento	Países Participantes	Proyectos Relacionados	Tipo	Editar	Nombre	Modificado
	control de alimentos				RLA5059			FoodSafety	12/12/2014 11:39

Aparece entonces la ventana:

Agregar una imagen

Elija un archivo

Browse...

Debe especificar un valor para el campo requerido.  
Cargar archivos con el Explorador de Windows en su lugar

Sobrescribir los archivos existentes

Aceptar Cancelar

- Clic en browse, elija una imagen y haga clic en **aceptar**.

Cada proyecto posee un calendario al final de la página para registrar los eventos del proyecto, como se muestra a continuación.

### Calendario

mayo de 2015

LUNES	MARTES	MIÉRCOLES	JUEVES	VIERNES	SÁBADO	DOMINGO
27	28	29	30	1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

Para agregar un evento al calendario:

- Clic en la fecha del evento.

Aparece entonces el horario del día:

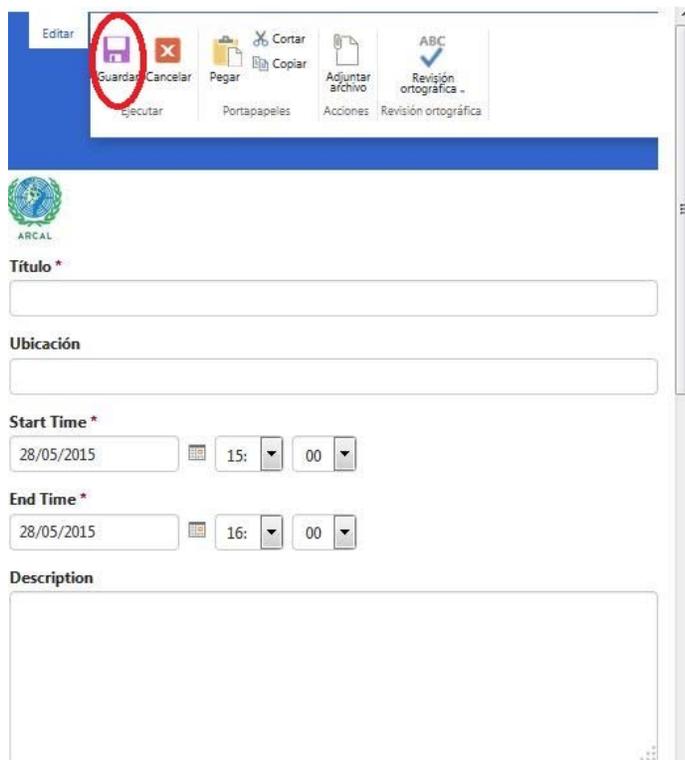
### Calendario

jueves, 28 de mayo de 2015

JUEVES
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16

- Clic sobre la hora del evento.

Aparece este formulario:



Editar

Guardar Cancelar Pegar Cortar Copiar Adjuntar archivo Revisión ortográfica

ejecutar Portapapeles Acciones Revisión ortográfica

ARCAL

**Título \***

**Ubicación**

**Start Time \***

28/05/2015 15: 00

**End Time \***

28/05/2015 16: 00

**Description**

Llenar todos los detalles, especialmente los señalados con un asterisco \* pues son obligatorios.

- Clic en **guardar**.

Cada proyecto posee además un foro en el que se pueden debatir cuestiones de interés. Para comenzar el debate haga clic en el menú de la izquierda y como se muestra será dirigido al área del foro del proyecto en cuestión.

RLA0045  
RLA0046

Inicio  
Datos del Proyecto  
Contrapartes  
RLA0046 Documentos de la Proyecto  
RLA0046 Calendario  
RLA0046 Anuncios  
**RLA0046 Foro**  
RLA0046 Biblioteca de imágenes  
RLA0046 Contactos  
Site Contents

RLA0049  
RLA0053  
RLA1011  
RLA5059  
RLA5060  
RLA5061  
RLA5062  
RLA5063

## RLA0046 Foro

[+ Nueva discusión](#)

Recientes   Mis discusiones   Preguntas sin respuesta   ...

Test AK  
khkshkf skd khd s kdh kjhdf kds kjshdfk kjdhf sckf kjsd hf kjkhdshf khsdkf ksd kjsdkf kjsd kf dfk kkd...  
Por KHOBOTOV, Andrei | 08 mayo

Allí podrá crear una **Nueva discusión**, participar en las existentes y ver **Preguntas sin respuestas**.

RLA0045  
RLA0046  
RLA0049  
RLA0053  
RLA1011  
RLA5059

## Foro

[+ Nueva discusión](#)

Recientes   Mis discusiones   Preguntas sin respuesta   ...

No hay elementos para mostrar en esta vista del panel de discusión "Foro".

Inicio  
Datos del Proyecto  
Contrapartes  
Documentos de la Proyecto  
Calendario  
Anuncios  
Foro  
Biblioteca de imágenes  
Contactos y enlaces externos

RLA5060

## 6- Menú Red de Comunicadores



Dentro de esta sección no existen submenús, solo aparece un menú lateral que incluye:

- **Quiénes Somos**
- **Actividades**
- **Integrantes**
- **Documentos de Comunicadores**
- **Imágenes de Comunicadores**
- **Foros (Categorías y Miembros)**
- **Normativas**



- Quiénes Somos
- Actividades
- Integrantes
- Documentos de Comunicadores
- Imágenes de Comunicadores
- Foro
- Categorías: Miembros
- Normativas



### Quiénes Somos



#### Red de Comunicadores Nucleares ARCAL

La Red de Comunicadores Nucleares ARCAL tiene el objetivo de fomentar la integración entre los comunicadores nucleares y los recursos técnicos en materia de comunicación, disponibles en la región.

La Plataforma de Comunicación de ARCAL brinda un espacio único para el encuentro y la integración de los comunicadores nucleares pertenecientes a la Red.

Esta plataforma se nutre de los aportes de todos los integrantes de la comunidad ARCAL, razón por la cual su activa participación es fundamental para garantizar la utilidad de la misma y contribuir a lograr los objetivos del Acuerdo.

## Quiénes somos

The screenshot shows the ARCAL website's 'Quiénes Somos' page. The header includes the IAEA and ARCAL logos, a search bar, and navigation links like 'ARCAL Plataforma', 'Organización', 'Estados Parte', 'Biblioteca', 'Proyectos', and 'Red de Comunicadores'. A sidebar on the left lists menu items: 'Quiénes Somos', 'Actividades', 'Integrantes', 'Documentos', 'Comunicadores', 'Imágenes de Comunicadores', 'Foro', 'Categorías', 'Miembros', and 'Normativas'. The main content area features the ARCAL logo, the title 'Quiénes Somos', a photograph of a meeting, and a section titled 'Red de Comunicadores Nucleares ARCAL' with descriptive text.

IAEA NUCLEUS Navegar Página Ernesto Nolasco Serna

IAEA ARCAL

Búsqueda...

ARCAL Plataforma Organización Estados Parte Biblioteca Proyectos Red de Comunicadores EDITAR VINCULOS

Quiénes Somos

Actividades

Integrantes

Documentos

Comunicadores

Imágenes de Comunicadores

Foro

Categorías

Miembros

Normativas

ARCAL

### Quiénes Somos



#### Red de Comunicadores Nucleares ARCAL

La Red de Comunicadores Nucleares ARCAL tiene el objetivo de fomentar la integración entre los comunicadores nucleares y los recursos técnicos en materia de comunicación, disponibles en la región.

La Plataforma de Comunicación de ARCAL brinda un espacio único para el encuentro y la integración de los comunicadores nucleares pertenecientes a la Red.

Esta plataforma se nutre de los aportes de todos los integrantes de la comunidad ARCAL, razón por la cual su activa participación es fundamental para garantizar la utilidad de la misma y contribuir a lograr los objetivos del Acuerdo.

En esta página aparece una descripción sobre la Red de Comunicadores de ARCAL. Si hace clic sobre una de las banderas, en la parte inferior de la página se mostrará el contacto del comunicador designado por ese país.

En la página aparecen los **Términos de referencia la Red de Comunicadores de ARCAL** para su descarga y consulta.

# Integrantes



IAEA NUCLEUS Navegar Página

IAEA | ARCAL

Búsqueda...

ARCAL Plataforma Organización Estados Parte Biblioteca Proyectos Red de Comunicadores EDITAR VINCULOS

Quienes Somos

Actividades

**Integrantes**

Documentos

Comunicadores

Imágenes de Comunicadores

Foro

Categorías

Miembros

Normativas

## Quienes Somos



### Red de Comunicadores Nucleares ARCAL

La Red de Comunicadores Nucleares ARCAL tiene el objetivo de fomentar la integración entre los comunicadores nucleares y los recursos técnicos en materia de comunicación, disponibles en la región.

La Plataforma de Comunicación de ARCAL brinda un espacio único para el encuentro y la integración de los comunicadores nucleares pertenecientes a la Red.

Esta plataforma se nutre de los aportes de todos los integrantes de la comunidad ARCAL, razón por la cual su activa participación es fundamental para garantizar la utilidad de la misma y contribuir a lograr los objetivos del Acuerdo.

- Clic en **Integrantes**, aparecerá la siguiente página:



Quienes Somos

Actividades

**Integrantes**

Documentos Comunicadores

Imágenes de Comunicadores

Foro

Categorías

Miembros

Normativas

## Integrantes



### Redes Locales de Comunicadores Nucleares de ARCAL

La Red de Comunicadores Nucleares ARCAL estará integrada por el Punto Focal de Comunicación, que será el encargado de coordinar la Red, el Responsable Nacional de Comunicación y su Red Local.

PUNTO FOCAL DE COMUNICACIÓN



**Rosamel Muñoz**

Correo electrónico: [rmunoz@cchen.cl](mailto:rmunoz@cchen.cl)

Organización: Comisión Chilena de Energía Nuclear CCHEN

Teléfono del trabajo: +56024702568

Países Participantes: Chile

Competencias y funciones del Punto Focal de Comunicación de ARCAL

Todos los integrantes

En ella se muestra quién es la persona designada como Punto Focal de Comunicación, las **Competencias y funciones del Punto Focal** y los contactos de los comunicadores designados por cada país.

# Documentos de Comunicadores

IAEA NUCLEUS Navegar Página

IAEA | ARCAL

Búsqueda...

ARCAL Plataforma Organización Estados Parte Biblioteca Proyectos Red de Comunicadores EDITAR VINCULOS

Quienes Somos  
Actividades  
Integrantes  
**Documentos Comunicadores**  
Imágenes de Comunicadores  
Foro  
Categorías  
Miembros  
Normativas

  
Quienes Somos



**Red de Comunicadores Nucleares ARCAL**

La Red de Comunicadores Nucleares ARCAL tiene el objetivo de fomentar la integración entre los comunicadores nucleares y los recursos técnicos en materia de comunicación, disponibles en la región.

La Plataforma de Comunicación de ARCAL brinda un espacio único para el encuentro y la integración de los comunicadores nucleares pertenecientes a la Red.

Esta plataforma se nutre de los aportes de todos los integrantes de la comunidad ARCAL, razón por la cual su activa participación es fundamental para garantizar la utilidad de la misma y contribuir a lograr los objetivos del Acuerdo.

- Clic en **Documentos de Comunicadores**, aparecerá la siguiente página:

Quienes Somos  
Actividades  
Integrantes  
Documentos Comunicadores  
Imágenes de Comunicadores  
Foro  
Categorías  
Miembros  
Normativas

  
Documentos Comunicadores

Con el objetivo de "Incrementar la información en torno a los Proyectos, extender la divulgación de los mismos y ampliar las posibilidades de comunicar fehacientemente sus resultados, impactos y las actividades relevantes de ARCAL" se dedica este espacio para guardar los documentos de interés de la red.

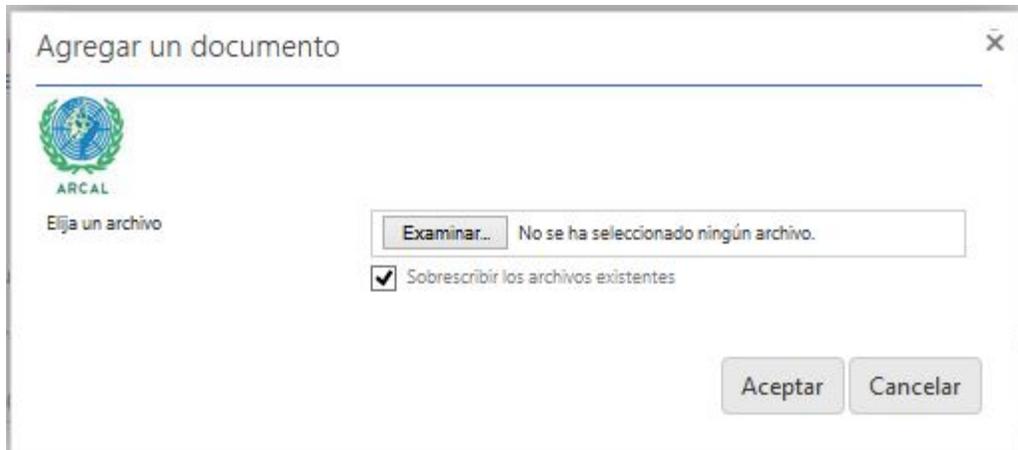
**Documentos**

**nuevo documento** arrastrar archivos aquí

Tipo de Documento Nombre Título Área temática Países Participantes Proyectos Relacionados Modificado Modificado por Versión Nombre Editar

Tipo de Documento : Documento para Consultas (3)

En la cual se almacenarán los documentos que los comunicadores consideren se deban incluir en la plataforma. Para hacer la carga, haga clic en **nuevo documento** y aparecerá la siguiente ventana:



- Haga clic en **examinar**, busque el documento a incorporar a la plataforma y haga clic en **aceptar**.

# Imágenes de Comunicadores



IAEA NUCLEUS Navegar Página

IAEA | ARCAL

Búsqueda...

ARCAL Plataforma Organización Estados Parte Biblioteca Proyectos Red de Comunicadores EDITAR VINCULOS

Quienes Somos  
Actividades  
Integrantes  
Documentos  
Comunicadores  
**Imágenes de Comunicadores**  
Foro  
Categorías  
Miembros  
Normativas

ARCAL

## Quienes Somos



### Red de Comunicadores Nucleares ARCAL

La Red de Comunicadores Nucleares ARCAL tiene el objetivo de fomentar la integración entre los comunicadores nucleares y los recursos técnicos en materia de comunicación, disponibles en la región.

La Plataforma de Comunicación de ARCAL brinda un espacio único para el encuentro y la integración de los comunicadores nucleares pertenecientes a la Red.

Esta plataforma se nutre de los aportes de todos los integrantes de la comunidad ARCAL, razón por la cual su activa participación es fundamental para garantizar la utilidad de la misma y contribuir a lograr los objetivos del Acuerdo.

- Clic en **Imágenes de Comunicadores**, aparecerá la siguiente página:



Quienes Somos  
Actividades  
Integrantes  
Documentos Comunicadores  
**Imágenes de Comunicadores**  
Foro  
Categorías  
Miembros  
Normativas

ARCAL

## Imágenes de Comunicadores

+ nuevo documento o arrastrar archivos aquí

Miniaturas Diapositivas Todas las imágenes ... Buscar un archivo

Nombre	Tamaño de imagen	Tamaño de archivo	Modificado
REUNION ARCAL EN CCHEN PARA CREAR			
Comunicadores en Chile			
Curso Regional a Comunicadores			

En la cual se almacenarán las imágenes que los comunicadores consideren se deban incluir en la plataforma. Tiene la opción de poder cambiar la vista de las imágenes según su comodidad a vistas en **Miniatura**, **Diapositivas** o ver **Todas las imágenes**.

Para realizar la carga haga clic en **nuevo documento** y aparecerá la siguiente ventana:

Agregar una imagen ✕

---

  
ARCAL

Elija un archivo  No se ha seleccionado ningún archivo.

Sobrescribir los archivos existentes

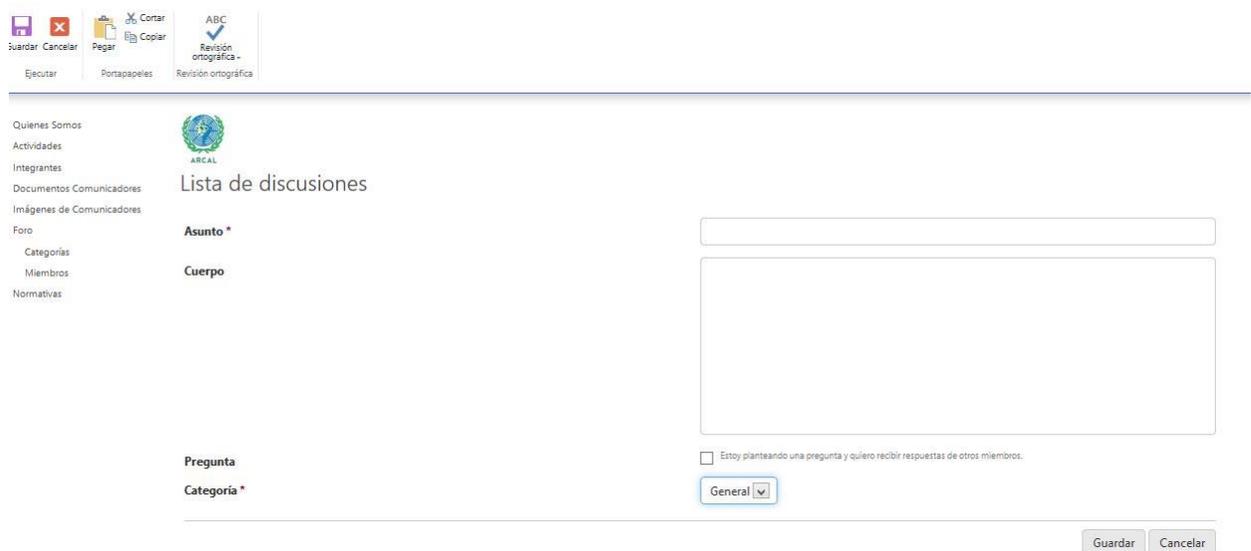
Carpeta de destino

- Haga clic en **examinar**, busque el documento a incorporar a la plataforma y haga clic en **aceptar**.

# Foro



Esta es la página principal del foro. Aquí se puede crear una **nueva discusión** haciendo clic en el área marcada en rojo, seguidamente aparecerá la página:



Donde deberá completar todos los campos como **Asunto**, **Cuerpo** del mensaje, marcar si es una **Pregunta** o no y la **Categoría** del mensaje.

Esta página cuenta con un corrector ortográfico y un portapapeles en la cinta superior de la página.

Como último paso para publicarla, solo tiene que hacer clic en **guardar**.

Esta sección del foro también permite el seguimiento de las discusiones más recientes (**Recientes**), las preguntas sin contestar (**Preguntas sin respuesta**) y las discusiones propias (**Mis discusiones**) como se muestra a continuación:

Herramientas de Community

- Administrar discusiones
- Crear categorías
- Crear insignias
- Otorgar distintivos a los miembros
- Configuración de la reputación
- Configuración de la comunidad

Escriba su estado personalizado

2  
miembros

1  
discusión

0  
respuestas

nuevo elemento o modificar esta lista

Miembro	Estado de miembro	Asociado	Discusiones	Respuestas	Mejores respu
Eva CIURANA CASADEMONT	1	09 diciembre, 2014	1	0	
Andrei Khobotov	1	29 abril, 2014	0	0	

## Categorías



IAEA NUCLEUS Navegar Página

IAEA | ARCAL

ARCAL Plataforma Organización Estados Parte Biblioteca Proyectos Red de Comunicadores EDITAR VINCULOS

Quienes Somos

Actividades

Integrantes

Documentos

Comunicadores

Imágenes de Comunicadores

Foro

**Categorías**

Miembros

Normativas

Quienes Somos

**Red de Comunicadores Nucleares ARCAL**

La Red de Comunicadores Nucleares ARCAL tiene el objetivo de fomentar la integración entre los comunicadores nucleares y los recursos técnicos en materia de comunicación, disponibles en la región.

La Plataforma de Comunicación de ARCAL brinda un espacio único para el encuentro y la integración de los comunicadores nucleares pertenecientes a la Red.

Esta plataforma se nutre de los aportes de todos los integrantes de la comunidad ARCAL, razón por la cual su activa participación es fundamental para garantizar la utilidad de la misma y contribuir a lograr los objetivos del Acuerdo.

Es una subsección dentro del foro.

- Clic en **Categorías**, aparecerá la siguiente página:



ARCAL

## Categorías

Seleccione una categoría y entre en la conversación.

nuevo elemento o modificar esta lista

Nombre de categoría	Descripción	Discusiones	Respuestas	Última publicación de	Última fecha de publicación
General	Si no sabe dónde publicar, empiece aquí.	1	0		09/12/2014 10:36

En esta página se mostrarán las categorías con todos sus detalles (nombre, descripción, número de respuestas, imágenes) de las discusiones, así mismo se pueden crear nuevas categorías (**nuevo elemento**) o modificar las existentes (**modificar**) solamente haciendo clic en ellas y llenando o modificando los formularios.



## Categorías

Seleccione una categoría y entre en la conversación.

[nuevo elemento](#) [modificar](#) esta lista

Nombre de categoría	Descripción	Discusiones	Respuestas	Última publicación de	Última fecha de publicación
General	Si no sabe dónde publicar, empiece aquí.	1	0		09/12/2014 10:36

## Miembros

Es una subsección dentro del foro.

- Clic en **Miembros**, aparecerá la siguiente página:



## Miembros

[nuevo elemento](#) o [modificar](#) esta lista

Miembro	Estado de miembro	Asociado	Última actividad	Discusiones	Respuestas
 Eva CIURANA CASADEM...	1	09 diciembre, 2014		1	0
 Andrei Khabotov	1	29 abril, 2014		0	0

En esta página se mostrarán los miembros del foro con todos sus detalles (miembro, estado del miembro, asociado, última actividad), así mismo se pueden agregar nuevos miembros (**nuevo elemento**) o modificar las existentes (**modificar**) solamente haciendo clic en ellos y llenando o modificando los formularios.

# Normativas



The screenshot shows the ARCAL website interface. At the top, there is a navigation bar with the IAEA logo and the text 'IAEA | ARCAL'. Below this, a search bar and a user profile 'Ernesto Nolasco Serna' are visible. A secondary navigation bar contains links for 'ARCAL Plataforma', 'Organización', 'Estados Parte', 'Biblioteca', 'Proyectos', and 'Red de Comunicadores'. On the left side, a vertical menu lists various categories, with 'Normativas' highlighted in a red box. The main content area features the ARCAL logo and the heading 'Quienes Somos'. Below this, there is a photograph of a meeting. To the right of the photo, the heading 'Red de Comunicadores Nucleares ARCAL' is followed by two paragraphs of text explaining the network's objectives and the platform's role.

- Clic en **Normativas**, aparecerá la siguiente página:



The screenshot displays the 'Normativas' page on the ARCAL website. The left sidebar menu is visible, with 'Normativas' selected. The main content area features the ARCAL logo and the heading 'Normativas'. Below the heading, the text 'Código de conducta' is displayed. A paragraph of text explains the purpose of the code of conduct. To the right, there is an illustration of silhouettes of people talking, with colorful speech bubbles above them. Below the text, a bulleted list of seven guidelines is provided.

En sus comunicaciones a través de la presente red tenga en cuenta la objetividad en el manejo informativo, procurando que la información sea completa. Para ello tenga en cuenta las siguientes normas:

- En sus comunicaciones destaque la contribución de ARCAL y/o del OIEA y de los organismos nucleares.
- Si emplea alguna información, imagen o dato elaborado por un tercero, debe consignar el derecho de autor respectivo.
- Evite el uso de jergas o regionalismos, en todo caso incluya ayudas o esquemas que contribuyan a entender lo que se quiere transmitir.
- Las imágenes que se adjunten deben ser de buena calidad, sin distorsión en sus proporciones y en formato gráfico.
- Trate de mantener un trato cordial con todos los miembros de la red y usuarios, evitando lenguaje inapropiado.
- Evite compartir algo ilegal, amenazador u ofensivo.
- Evite promocionar un negocio, producto o servicio de interés particular. Tampoco utilice la red como tribuna para su propia defensa o autopromoción.
- Respete la privacidad de las personas. No comparta la información personal sin permiso del titular.

En esta página se expone el **Código de conducta** a cumplir por los integrantes de la Red de Comunicadores de ARCAL.

## Anexo: Permisos de usuario en cada sección de la Plataforma.

TABLA DE CATEGORÍAS DE ACCESOS (amarillo) Y PERMISOS DE EDICIÓN DE LOS DIFERENTES CONTENIDOS (verde)  
DE LA PLATAFORMA DE COMUNICACIÓN DE ARCAL

	ORGANIZACION								Estados partes				Proyectos				Biblioteca		Redes de comunicadores		
	ORA		OCTA		Secretaria		Países Asociados		Autoridad Nuclear Nacional	Misiones Permanentes	Centros Designados	Instituciones	Mis Proyectos			Busqueda	Carga	Busqueda	Foros	Blog	Calendario
	texto	Calendario ORA y la Carga de documentos ORA	texto	Calendario OCTA y la Carga de documentos OCTA	texto	Calendario Secretaria y la Carga de documentos Secretaria	texto	Carga de documentos Países Asociados	Texto Fijo	Texto Fijo	Link WEB ARCAL	Link WEB ARCAL	Informacion FIJA del PCMF	Campos Resumen y Resultado	Cargar Documentos al proyecto y Calendario	Busqueda					
NLOs	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	search	read	search	read	read	read
NLAs	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	search	read	search	read	read	read
CN	read	read	read	edit	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	edit (solo lo de su país)	search	edit	search	edit	edit	edit
ORA	read	edit	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	search	read	search	read	read	read
Países Asociados	read	read	read	read	read	read	edit	read	read	read	read	read	read	read	edit own	search	edit	search	edit	edit	read
Secretaría	read	read	read	edit	read	edit	read	read	read	read	read	read	read	read	edit	search	edit	search	edit	edit	edit
DTM	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	edit own	edit own	search	edit	search	edit own	edit own	read
OT	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	edit own	edit own	search	edit	search	edit own	edit own	read
PMO	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	edit own	edit own	search	edit	search	edit own	edit own	read
Contrapartes Proyectos	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	edit own	search	edit	search	edit own	edit own	edit own
Comunicadores de Proyectos	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	read	edit own	search	edit	search	edit own	edit own	edit own	edit own
IT administrator	edit	edit	edit	edit	edit	edit	edit	edit	edit	edit	edit	edit	edit	edit	edit	edit	edit	edit	edit	edit	edit

\* read indica que no podrán modificar contenidos

\* edit indica que podrán leer y modificar contenidos

\* edit own indica que podrán leer y modificar contenidos de los que son dueños.